

পাঞ্জিক

মুসলিম পাঞ্জিক

১৯৭৬

বাংলা মুসলিম

১৮

মুসলিম পাঞ্জিক সংস্করণ প্রকাশন করেছে। এই
সংস্করণ অভিযোগ করে আছে : মানবতা
র জন্য স্বাক্ষর করা হচ্ছে। এই সংস্করণ
করা হচ্ছে। স্বতন্ত্র স্বামী স্বামী স্বামী স্বামী স্বামী
স্বামী স্বামী স্বামী স্বামী স্বামী স্বামী স্বামী

আইমদি



যাদের আত্মির জন্ম উপরে থেকে
হয়ে আর ব্যক্তিরেকে আর কেন ব্যক্তি
নাই এবং অন্য সত্ত্বারের জন্ম বর্তমানে
মোহাম্মদ মোহাম্মদ (সা:) তার কেন
রসূল ও শিখারাষ্ট্রকারী নাই। অতএব
তোমরা দেখ মহা গৌরব-সম্পদ নবীর
সহিত প্রেমসংগ্রহ করে হইতে চেষ্ট কর
এবং জন্ম কাহাকেও তাহার উপর কেন
শিকারের প্রশংস প্রদান করিও না।”
— ইমরাত মসীহ মত্তেড় (অঃ)

সম্পাদক — এ, এইচ, মুহাম্মদ আলী আনওয়ার

নব পর্যায়ের ৩৩শ বর্ষ : ১৫শ সংখ্যা

২৪শে অগ্রহায়ণ, ১৩৮৬ বাংলা : ১৫ই ডিসেম্বর ১৯৭৯ ইং : ২৪শে মহররম ১৪০০ ইং
বার্ষিক চাঁদা বাংলাদেশ ও ভারত ১৫'০০ টাকা : অন্যান্য দেশ : ; পাউড

জুটিপথ

গান্ধীক	১৫ই ডিসেম্বর	কল্পনা	ওশন বর্ষ
আহমদী	১৯৭৯ ইং		১৫ শ সংখ্যা
বিষয়		লেখক	পৃষ্ঠা
* তফসীরুল-কুরআন :		মূল : হ্যরত খলিফাতুল মসীহ সানী (রাঃ) ১	
‘সুরা-আল কাফেরুন’		অনুবাদ : মোঃ আব্দুল আজিজ সাদেক	
* হাদীস শরীফ : ‘পুণ্যের বিভিন্ন পথ’		এ, এইচ, এম, আলী আনওয়ার ৪	
* অমৃতবাণী : “জামাত আহমদীয়ার বৈশিষ্ট্য সমূহ”		হ্যরত ইমাম মাহদী ও মসীহ মণ্ডেন (আঃ) ৭	
* জুমার খোৎবা :		অনুবাদ : মোঃ আহমদ সাদেক মাহমুদ	
* কা'বা-গৃহের মর্যাদাহানির প্রতি গভীর ছবি ও ক্ষোভ প্রকাশ’		হ্যরত খলিফাতুল মসীহ সালেস (আইঃ) ৯	
* হ্যরত ইমাম মাহদী (আঃ)-এর সত্যতা		অনুবাদ : মোঃ মোহাম্মদ সাহেব, আমীরবা: আঃ	
* প্রফেসার আব্দুস সালাম অভিনন্দিত		হ্যরত খলিফাতুল মসীহ সালেস (আইঃ) ১৫	
* সংবাদ :		অনুবাদ : মোঃ আহমদ সাদেক মাহমুদ	
* শোক-সংবাদ :		মূল : হ্যরত খলিফাতুল মসীহ সানী (রাঃ) ১৭	
		অনুবাদ : মোঃ খলিলুর রহমান	
		সংকলন ও অনুবাদ : আহমদ সাদেক মাহমুদ ১৯	
		— মোঃ আহমদ সাদেক মাহমুদ ২৪	২৪

বাংলাদেশ আঙ্গুয়ানে আহমদীয়ার

৫৭ তম

সালাবা জলসা

তারিখ : ১৫, ১৬ ও ১৭ই ফেব্রুয়ারী ১৯৮০ ইং

রোজ : শুক্র, শনি ও রবিবার

স্থান : ৪, বকশী বাজার রোড, ঢাকা।

বাংলাদেশ জামাত আহমদীয়ার ৫৭তম বাবিক জলসা হ্যরত আমীরুল মোগেনীন খলিফাতুল মসীহ সালেস (আইঃ)-এর অনুমোদনক্রমে ১৫, ১৬ ও ১৭ই ফেব্রুয়ারী ১৯৮০ ইং তারিখে ৮নং বকশী বাজার রোড, ঢাকায় দারুত তবলীগ প্রাঙ্গণে অনুষ্ঠিত হইবে, ইনশাআল্লাহ।

জলসার সর্বিক কামিয়াবীর জন্য সকল ভাতা ও ভগী খাসভাবে দোওয়া করিবেন। জলসার চাঁদার জন্য প্রত্যেক জামাত ও ব্যক্তি বিশেষের নিকট কেন্দ্রীয় জলসা কমিটির পক্ষ হইতে পত্র দেওয়া হইয়াছে। তদন্ত্যায়ী প্রত্যেক জামাত এবং ভাতা ও ভগী স্ব স্ব ধার্যকৃত চাঁদ। সত্তর কেন্দ্রে প্রেরণ করিয়া আঞ্চাহতায়ালার অশেষ রহমত ও বরকতের উকৰাধিকারী হউন। আমীন।

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

পাঞ্চিক

আ হ ম দী

নব পর্যায়ের ৩৩ বর্ষ : ১৫শ সংখ্যা

২৮শে অগ্রহায়ণ, ১৩৮৬ বাংলা : ১৫ই ডিসেম্বর, ১৯৭৯ইং : ১৫ই কাতাহ ১৩৫৮ হিজরী শামসী

‘তফসীর কুরআন’—

সুরা আল-কাফেরুন

(হযরত খালিফাতুল্লাহ মসৈহ সানী (রাঃ)-এর ‘তফসীরে কবীর’ হইতে সুরা অথ-কাফেরুনের তফসীরের অনুবৃত্তি ।)—মোঃ আবদুল আজিজ সাদেক সদর মুরুক্বী

(পূর্ব-প্রকাশিতের পর)

এছলে এই প্রশ্নও উঠে যে আল্লাহতা'লা যখন রস্তলে করীম (সা:)-কে সম্মোধন করিয়াছিলেন তখন কি শব্দটি অবশ্য মাননসই ছিল ; কিন্তু নবী করীম (সা:) যখন ওহী পাঠ কারিয়ানিলেন অথবা অন্য লোকদিগকে শুনাইয়াদিলেন তারপর তো কি শব্দটি পাঠ করার কোন উপকার হইতে পারে না ; ওহী নাযেল হওয়ার সময় কি বলিয়া আরম্ভ করা অবশ্য সমীচীন ছিল কিন্তু পরে কি শব্দকে কুরআনের ওহীর অংশ রূপে মনে করা সমীচীন বলিয়া মনে হয় না । ইহা একটি হাস্যপ্রদ বিষয়ই হইয়া গেল, কোন ব্যক্তিকে সুরা কাফেরুন পাঠ করিতে হইলে প্রথমে পাঠ করিতে হয় “বল”, এখন প্রশ্ন হয়, কে বলিতেছে এবং কাহাকে বলিতেছে ? অতএব এখন পাঠ করার সময় শব্দটি বাদ দিয়া দিলে আর কোন দ্বিধাবন্ধ বাকি থাকিতে পারে না ।

ইহার উত্তর এই যে যেরূপভাবে পূর্বেও বলা হইয়াছে যে কি শব্দটি বস্তুতঃ এ সকল বিষয় ও সুরার প্রারম্ভে উল্লেখিত হইয়াছে যাহা আমভাবে ঘোষণা করার আদেশ রহিয়াছে । ইহা স্পষ্ট যে কোন বিষয়ের আমভাবে ঘোষণা একা এক ব্যক্তি করিতে পারে না বরং এইরূপ ঘোষণা কোন এক জামা'ত দ্বারাই সম্ভব যাহারা বংশান্তরমে প্রচারকার্য, পরিচালিত করিয়া যাইবে যাহাতে প্রত্যেক জাতিতে এবং প্রত্যেক দেশে পয়গামটি পৌঁছিয়া যাইতে পারে,

এবং প্রত্যেক বংশের ও প্রত্যেক যুগের লোক উহা শ্রবণ করিতে পারে। যদি ওহীয়ে
মুতালওয়ে অর্থাৎ কুরআনের মধ্যে **قل** শব্দটি না রাখা হইত তাহা হইলে এই আদেশ কেবল
নবী করীম (সা:) পর্যন্তই সীমাবদ্ধ থাকিত, তাহার পরে এই আদেশ বলবৎ থাকিত না ;
কিন্তু কুরআনের ওহীতে এই শব্দটি শামিল করিয়া দেওয়ার ফলে ইহা পরম্পরাগত ভাবে কেয়ামত
পর্যন্ত বলবৎ থাকিবার স্বৃষ্টিহীন হইয়া গেল। আল্লাহতা'লা যখন মোহাম্মদ রঞ্জুল্লাহ (সা:) -কে
ইরশাদ করিলেন, যে তুমি কাফেরদিগকে সম্বোধন করিয়া বলিয়া দাও, “হে কাফেরগণ ! আমি
তোমাদের মা'বুদের আন্দো ইবাদত করিনা এবং করিতে ও পারিনা ; তখন তিনি কাফেরদের
মধ্যে অবশ্য ঘোষণা করিয়া দিলেন। কিন্তু **قل** শব্দটি প্রথমে বিদ্যুবান না থাকিলে মুসলমানগণ
ইহাই বুবিয়া লইত যে এই কাজ কেবল মোহাম্মদ রঞ্জুল্লাহ (সা:) -এর ছিল, যাহা তিনি
সুসম্পর্ণ করিয়াছিলেন ; কিন্তু যখন তিনি মুসলমানদিগকে তাহার উপর অবতাবিত ওহী
গুনাহিলেন তখন তিনি এইরূপে পাঠ করিলেন। **لَمْ يَرَهُ مَرْءُوا** **لَمْ يَرَهُ** ইহাতে প্রত্যেকটি
মুসলমান বুবিতে পারিলেন যে এই আদেশ কেবল নবী করীম (সা:) -এর জাতে-বাবরকত
পর্যন্তই সীমাবদ্ধ মহে বরং এই আদেশ আমার জন্যও রহিয়াছে। কারণ নবী করীম (সা:)
যখন আমার সম্মুখে ওহী পাঠ করিয়াছেন তখন উহার প্রারম্ভে **قل** পাঠ করিয়াছেন,
ইহাতে কেবল আমাকে সম্বোধন করা হইয়াছে, নবী করাম (সা:) -কে সম্বোধন করা হয় নাই ;
নবী করাম (সা:) স্বয়ং পাঠ করিতেছিলেন এবং আর্মি শুনিতেছিলাম। এইরূপে সেই
ব্যক্তি আদেশ পালনের মাধ্যমে এই আদেশটি পরবর্তী লোকদিগকে পৌছাইয়াছিল। যেহেতু
ওহীর মধ্যে **قل** শব্দটি শামিল ছিল, তাই সে পরবর্তী ব্যক্তির সম্মুখে এই ভাবেই
পয়গামটি পৌছাইয়াদিল অর্থাৎ **قل** শব্দের পুনরাবৃত্তি করিল। তৃতীয় ব্যক্তির সম্মুখে
যখন **قل** শব্দ পাঠ করা হইল তখন সে বুবিয়া লইল যে আমাকে শুধু পয়গামই পৌছানো
হয় নাই বরং আমার প্রতি এই আশাও করা হইয়াছে যেন আমি পরবর্তী লোকদের
নিকট এই পয়গামটি পৌছাইয়া দেই। অতঃপর যখন সে তৃতীয় ব্যক্তি চতুর্থ ব্যক্তিকে
পয়গাম পৌছাইল তখন সেও **قل** পাঠ করিল, এই জন্য যে ইহা ওহীর অংশ যাহা
আন্দো পরিত্যাগ করা যায় না। এই শব্দ শ্রবণে পঞ্চম ব্যক্তিও বুবিয়া লইল যে কেবল
আমাকেই ইহার উপর আমল করার আদেশ দেওয়া হয় নাই বরং পরবর্তীগণকেও এই
পয়গাম পৌছাইয়া দেওয়ার জন্য আমাকে আদেশ দেওয়া হইয়াছে। মেটের উপর এইভাবে
কেয়ামত পর্যন্ত এই আদেশের পুনরাবৃত্তির স্বৃষ্টিহীন করিয়া দেওয়া হইল। সুতরাং খুব
চিন্তা করিয়া দেখ যে **قل** শব্দটি ওহীর অংশ এবং ওহীর অংশরূপে করিয়া দেওয়ার ফলে
কত ব্যাপকতার সৃষ্টি করা হইয়াছে। যখন কোন ব্যক্তি অন্যান্য সুরা পাঠ করে তখন সে
উহাতে বর্ণিত আদেশ অবশ্যপ্রাপ্ত হয় কিন্তু যখন এইরূপ সুরা বা আয়াত পাঠ করে
যাহার প্রারম্ভে **قل** রহিয়াছে তখন সে ইহা বুবিয়া লয় যে এই আদেশ আগে পৌছাইয়া
দেওয়া আমার কর্তব্য ? সে উহার উপর নিজে আমল করার সঙ্গে অন্য লোকদিগকেও

উহার উপর আমল করার উপদেশ দিতে থাকে এবং তাহাদিগকে এই তাগিদও করিতে থাকে যেন তাহারা পরবর্তীদিগকে এবং পরবর্তীরা তাহাদের পরবর্তীদিগকে এই পয়গাম পে ছাইতে থাকে ।

এখন তোমরা এই হিকমতের প্রতি লক্ষ্য করিয়া উপলক্ষ্য কর যে ঐ সকল লোক কত ভুলের মধ্যে আছে যাহারা বলে যে প্রতি শব্দটি ওহীর সঙ্গে কেন রাখা হইয়াছে ? মোহাম্মদ রসুলুল্লাহর (সা:) -কে যাহা বলার ছিল তাহা আল্লাহ তাহাকে বলিয়া দিয়াছেন, এরপর প্রতি রাখার কি ফায়দা হইতে পারে ? যদি এই শব্দটি ওহী মোতালও (এমন ওহী যাহা পাঠ করা ও উহার অনুসরণ করা হয়—অনুবাদক)-এ শামিল না করা হইত তাহা হইলে সাধারণভাবে ঘোষণা করার উদ্দেশ্য অপূর্ণ থাকিয়া যাইত এবং অনন্তকালব্যাপী তবলীগের ধারা প্রবাহমান থাকা সম্ভবপর হইত না । নবী করীম (সা:) এই হিকমতকে যাহা প্রতি শব্দটি ওহীর সঙ্গে শামিল করার ফলে প্রতীয়মান হইতেছে, অন্তভাবে ব্যক্ত করিয়াছেন । তিনি তাহার শেষ হজ্জ উপলক্ষে যাহা ‘হাজারুল বিদায়’ নামে অভিহিত, মিনাতে অবস্থানরত সাহাবা (রাঃ) -কে ওয়াষ করিতে গিয়া উহার শেষাংশে ইরশাদ করিয়াছেন ।

أَلَا يُبَلِّغُ الشَّاهِدُ الْفَتْنَبَ فَلِغَلْ بَعْضٌ مِّنْ يُبَلِّغَهُ يَكُونُ أَوْعَى لَهُ مِنْ بَعْضٍ
من سمعة ذم قال إله بلغت مسلم كتاب الـ (يـاد يـاد)

অর্থাৎ, যে ব্যক্তি উপস্থিত আছে সে যেন অনুপস্থিত ব্যক্তিকে আমার কথা পৌছাইয়া দেয়া । খুব সন্তুষ্ট, এই কথার গুরুত্ব উপলক্ষ্য করার ব্যাপারে অনুপস্থিত ব্যক্তি উপস্থিত ব্যক্তি অপেক্ষা অধিক ঘোগ্য হইতে পারে ।” অঙ্গপর ইরশাদ করিলেন, “শুন ! আমি কি তোমাদিগকে আল্লাহর আদেশ পৌছাইয়া দিয়াছি ? নবী করীম (সা:) এই ওয়াষের মধ্যেও প্রতি ব্যবহার করার পদ্ধতি অবলম্বন করিয়াছেন যেন প্রত্যেক উপস্থিত ব্যক্তি অনুপস্থিত ব্যক্তিকে উক্ত পয়গামটি ধারাক্রমে পৌছাইয়া চলিয়া যায় ; কেননা অনেক সময় দেখা গিয়াছে যে আদেশের গুরুত্ব পূর্ববর্তীগণ অপেক্ষা পরবর্তীগণ বেশী বুঝিয়া ও প্রচার করিয়া থাকে ।

আজকাল অনেক লোক বেনামা চিঠি লিখিয়া পাঠাইয়া দেয় এবং উহাতে লিখিয়া দেয় যে এই পত্রের ম্যমুনটি নকল করিয়া আরও দশজনকে পাঠাইয়া দাও । কিছু সংখ্যক লোক উহার উপর আমল করে এবং আরও দশজনকে ম্যমুনটি লিখিয়া পাঠাইয়া দেয় । এইরূপে সমস্ত দেশে সেই ম্যমুনটি বিস্তৃত হইয়া পড়ে । এপদ্ধতিটি সাধারণতঃ বাজে কাজের জন্য ব্যবহৃত হইয়া থাকে কিন্তু প্রচারের জন্য পদ্ধতিটি যে খুবই কার্যকরী ইহাতে কোন সন্দেহ নাই । কুরআন করীমের কোন কোন স্থরা বা আয়াতের প্রারম্ভে প্রতি শব্দটি উল্লেখ করিয়া বস্তুতঃ উক্ত পদ্ধতিই অবলম্বন করা হইয়াছে । আমলে এই পদ্ধতিও কুরআনই আবিষ্কার করিবার কৃতিত্ব সাধন করিয়াছে ।

(কুরআন)

ହମିମ ଖ୍ୟାଳ

ଆଜ୍ଞାହର ପଥେ ବ୍ୟାଘ (‘ଇନଫାକ ଫି ସାବିଲିଙ୍ଗାହ’ ବା ବାଦ୍ୟଗ୍ରହତା) ଏବଂ ସାଦକାହ ମର୍ଯ୍ୟାଦା
(ପୂର୍ବ ପ୍ରକାଶିତେର ପର)

୪୦୬ । ହରତ ଆନାସ ରାଯିଙ୍ଗାହ ଆନନ୍ଦ ବଲେନ : “ଯଥନ ଆ-ହୟରତ ସାନ୍ନାଙ୍ଗାହ ଆଲାଇହେ ଓଯା ସାନ୍ନାମେର ନିକଟ ଇସଲାମେର ନାମେ କିଛୁ ଚାଓଯା ହିତ, ତିନି ସାଧ୍ୟାମୁସାରେ ଜରୁର ଦାନ କରିଲେନ । ଏକଦା ଏକ ବ୍ୟକ୍ତି ତାହାର ନିକଟ ଆସିଲ । ତିନି (ସାଃ) ତାହାକେ ଏତ ସବ ଛାଗ-ଛାଗୀ ଦାନ କରିଲେନ ଯେ, ତୁହି ପାହାଡ଼େର ମଧ୍ୟବର୍ତ୍ତୀ ଉପତ୍ୟାକା ଭରିଯା ଗେଲ । ଯଥନ ସେ ଛାଗଗୁରି ଲହିୟା ତାହାର ଗୋତ୍ରେ ନିକଟ ପ୍ରତ୍ୟାଗମ କରିଲ, ତଥନ ଯାଇୟା ବଲିଲ : ‘ତୋମରା ଇସଲାମ କୁଳ କର । ମୁହାମ୍ମଦ (ସାଃ) ଏଇପ ଦାନ କରେନ, ଯାହାର ଫଳେ ଦାରୀଦ୍ର ଓ ଅନଟନେର କୋନୋ ଆଶକ୍ଷା ଥାକେ ନା ।’ ଏବଂ ଇହାଓ ସତ୍ୟ ଯେ, ଯଦି କେହ ତୁନିଯାର ଜନ୍ୟ ଇସଲାମ କୁଳ କରେ, ତବେ କିଛୁକାଳ ପର ସେ ଅନୁଭବ କରେ ଯେ ଦୂନିଯା ଓ ତଥାଗ୍ରହ ସବ କିଛୁ ତାହାର କାହେ ଇସଲାମ ଅପେକ୍ଷା ଶ୍ରେଯ ନଥ ।’ [‘ମୁସଲିମ ; କିତାବୁଲ ଫାଥାଯେଲ ; ୨ : ୬୯ ପୃଃ]

୪୦୯ । ହ୍ୟକତ ଆବୁ ସାୟିଦ ଖୁଦରୀ ରାଯିଙ୍ଗାହ ଆନନ୍ଦ ବଲେନ : “ଏକଦା ଆମରା ଆ-ହୟରତ ସାନ୍ନାଙ୍ଗାହ ଆଲାଇହେ ଓଯା ସାନ୍ନାମେର ସଙ୍ଗେ ସଫରେ ଛିଲାମ । ଏକ ବ୍ୟକ୍ତି ଗୃହଶୀଣ ଭବସ୍ଥରେ ଆସିଲ ଏବଂ ଡାନେ-ବାମେ ଦେଖିତେ ଲାଗିଲ । ଅର୍ଥାତ୍, ବଡ଼ଇ ଅଭାବ-ଗ୍ରହ ଦେଖାଇତେ ଛିଲ । ଇହାତେ ଆ-ହୟରତ ସାନ୍ନାଙ୍ଗାହ ଆଲାଇହେ ଓଯା ସାନ୍ନାମ ଫରମାଇଲେନ :

‘ଯାହାର ନିକଟ ଅତିରିକ୍ତ ଆରୋହଣ୍ୟୋଧ୍ୟ ପଣ୍ଡ ଆଛେ, ସେ ତାହାକେ ଦେଉକ । ଇହାର ନିକଟ ଆରୋହଣ୍ୟୋଧ୍ୟୋଗୀ ପଣ୍ଡ ନାହିଁ । ଯାହାର ଅତିରିକ୍ତ ଖାଦ୍ୟ-ଦ୍ରବ୍ୟ ଆଛେ ସେ ତାହାକେ ତାହା ଦେଉକ । ଇହାର କୋନ ପାଥେଯ ନାହିଁ । ତିନି (ସାଃ) ଏଇ ପ୍ରକାରେ ବିଭିନ୍ନ ମାଲେର ନାମ ଲଇଲେନ । ଏମନ କି, ଆମରା ବୁଝିତେ ଲାଗିଲାମ ଯେ, ସମ୍ଭବତଃ ପ୍ରୟୋଜନେର ଅତିରିକ୍ତ ମାଲେ କାହାରୋ କୋନୋ ‘ହକ’ ନାହିଁ ଏବଂ ତାହାର କର୍ତ୍ତବ୍ୟ ଯେ, ସେ ଯେନ ଐ ମାଲ ଖୋଦାର ପଥେ ବ୍ୟାପ କରିତେ ସର୍ବଦା ପ୍ରକ୍ଷତ ଥାକେ ।

[‘ମୁସଲିମ ; କିତାବୁଲ-ଲୁକତାହ, ବାବୁ ଇଷ୍ଟେହବାବିଲ ମୁଓୟାମାତେ ବି-ଫ୍ୟୁଲିଲ ମାଲ ; ୧-୨ : ୧୨୯ ପୃଃ]

୪୧୦ । ହ୍ୟରତ ଆଦି ବିନ ହାତେମ ରାଯିଙ୍ଗାହ ଆଲାଇହେ ଓଯା ସାନ୍ନାମ ଫରମାଇଯାଛେନ : “ସାଦକାହ ଦିଯା ଆଗୁନ ହିତେ ବୀଚ, ଯଦି ଅଧେ’କଟା ଖେଜୁରଇ ଦିତେ ପାର ।” [‘ବୁଥାରୀ ; କିତାବୁଲ-ସାକାହ, ‘ବାବୁ-ତାକୁନ ନାରା ଓଯା ଲାଟ ବିଶ-ଶିକ୍ଷିଲ, ତାମରା ; ୧୦୧୯୦ ପୃଃ]

৪১১। হ্যরত আয়েশা রাধিয়াল্লাহুত্তায়ালা আনহা বলেন যে, আঁ-হ্যরত সাল্লাল্লাহু
আলাইহে ওয়া সাল্লাম ফরমাইয়াছেন : “দানশীল ব্যক্তি আল্লাহুত্তায়ালার নিকটে থাকে,
মাঝবের নিকটে থাকে, জাগ্নাতের নিকটে থা ক এবং দোষখ হইতে দুরে থাকে। ইহার
বিপরীত, কৃপন ব্যক্তি আল্লাহুত্তায়ালা হইতে দুরে, জাগ্নাত হইতে দুরে কিন্তু দোষখের নিকটে
থাকে। মৃথ’ বৃদ্ধান্ব ব্যক্তি, কৃপন ইবাদত-গোজার ব্যক্তি অপেক্ষা অধিক প্রিয়।”

৪১২। হ্যরত আবু হুরায়রাহ রাধিয়াল্লাহু আনহা বলেন যে, তিনি আঁ-হ্যরত সাল্লাল্লাহু
আলাইহে ওয়া সাল্লামকে ইহা বলিতে শুনিয়াছেন : “বণি ইস্রাইলের তিন ব্যক্তি ছিল।
এক কুষ্ট ঝগী। দুই, মাকুন্দ, টাক পড়া ব্যক্তি। তিনি, অঙ্ক ব্যক্তি। আল্লাহুত্তায়ালা
তাহাদের পরীক্ষার জন্য তাহাদের নিষ্ট মানবাকৃতি দিয়া এক ফেরেশতাহ পাঠাইলেন।
প্রথম সে কুষ্ট ঝগীর নিকট পৌঁছিল এবং তাহাকে বলিল : ‘তুমি কি জিনিস পছন্দ
কর?’ সে উত্তর করিল : ‘সুন্দর রঞ্জ, সুবর্ণ ছক। আমার বিঞ্চী কদাকার চেহারার জন্য
মাঝুষ আমাকে ঘৃণা করে।’ ফেরেশতা তাহার উপর হাত বুলাইল, আর তাহার রোগ
সারিয়া গেল। সে সুন্ধী সুন্দর হইয়া পড়িল। অতঃপর, ফেরেশতা তাহাকে বলিল :
‘তুমি কি ধন সামগ্রী পছন্দ কর?’ সে উত্তৃ বা গাভী নাম বলিল। তাহাকে অতি উচ্চ
শ্রেণীর দশ মাসের গভিনী উত্তৃ সমৃহ দেওয়া হইল? ফেরেশতা দোয়া করিল : ‘তাল্লাহুত্তায়ালা
তোমার মালে বরকত দিন।’ অতঃপর ফেরেশতা মাকুন্দের নিকট গেল। জিঙ্গাসা করিল :
সর্বাপেক্ষা কি জিনিস তোমার পছন্দ হয়? সে বলিল : সুন্দর সুন্ধী ছল। আর চাই
টাক-রোগ হইতে মুক্তি, যার জন্য লোকে আমাকে ঘৃণা করে। ফেরেশতাহ তাহার মাথায় হাত
বুলাইল। রোগ মুক্তি হইল। তাহার সুন্দর ছল গজাইল। ফেরেশতা বলিল : কোন
মাল তুমি সব চেয়ে পছন্দ কর! সে বলিল : গাভী। তাহাকে গাভী গাই সমৃহ দেওয়া
হইল। ফেরেশতহ দোয়া করিল : ‘আল্লাহুত্তায়ালা’, ইহার মালে বরকত দিন।’ অতঃপর,
অঙ্কের নিকট যাইয়া বলিয়া : ‘তুমি সর্বাপেক্ষা কোন জিনিস পছন্দ কর?’ সে
বলিল : ‘আমি চাই আল্লাহুত্তায়ালা আমাকে দৃষ্টি-শক্তি ফিরাইয়া দিন, যেন আমি
লোকজনকে দেখিতে পাই’। ফেরেশতা ঈষৎ স্পর্শ করায় আল্লাহুত্তায়ালা তাহাকে চক্ষু দান
করিলেন। সে দেখিতে লাগিল। অতঃপর, ফেরেশতা জিঙ্গাসা করিল, ‘কোন মাল
তুমি সব চাইতে পছন্দ কর? সে বলিল : ‘ছাগ-ছাগী।’ তাহাকে প্রচুর ছাগ-ছাগী
দেওয়া হইল। ছাগীগুলি খুব বাঢ়া দিল। বল্কুন্দ : উট, গরু ও ছাগল খুব হইল। উহাদের
পাল সমৃহ দ্বারা উপত্যকা ভরিয়া গেল। কিছু দিন পর, আবার ফেরেশতা কুষ্ট ঝগীর নিকট
প্রথম যে আকৃতি লইয়া আসিয়াছিল সেই আকৃতিতে উপস্থিত হইল এবং বলিল : ‘আমি
গরীব মাঝুষ। আমার আয়-উপায় সব শেষ। খোদাতায়ালার সাহায্য ছাড়া আজ আমার
কোন উপায় নাই। যাহাতে আমি গন্তব্যে পৌঁছিতে পারি, আমি খোদাতায়ালার ওয়াক্তে
তাহার বরাদে তোমার নিকট একটি উট চাহিতেছি। তিনি তোমাকে স্বকান্তি বর্ণ মোলায়েম

ହକ ଏବଂ ବେଶ୍ୟାର ମାଲ ଦିଯାଛେନ' । ଇହାତେ ସେ ବଲିଲ : ଆମାର ଅନେକ ଦାରିଦ୍ର । ସବକେଇ କିରୁପେ ଦିତେ ପାରି ? ମାନବଙ୍କଣୀ ଫେରେଶ୍‌ତାହୁ ବଲିଲ : 'ତୁମି ସେଇ ଦରିଦ୍ର, ଅଭାବାପନ କୁଠ ରୋଗୀଇ କି ନାହିଁ, ଯାହାକେ ଲୋକେ ସ୍ଥଣ୍ଡ କରିତ ? ଆଜ୍ଞାହତାଯାଳା ତୋମାକେ ସ୍ଵାସ୍ଥ୍ୟ ଦିଯାଛେନ, ମାଲ ଦିଯାଛେନ' । ଇହାତେ ସେ ବଲିଲ : ମାଲ ତ ଆମି ବାପ ଦାଦା ହଇତେ ଓସାରିଶି ପାଇୟାଛି' । ଇହାତେ ଫେରେଶ୍‌ତା ବଲିଲ : "ସଦି ତୁମି ମିଥ୍ୟାବାଦୀ ହଇୟା ଥାକ, ତବେ ଆଜ୍ଞାହତାଯାଳା ତୋମାକେ ତେମନ କରନ, ସେମନ ତୁମି ପୁର୍ବେ ଛିଲେ ।" ଅତଃପର ଫେରେଶ୍‌ତା ଟାକଗ୍ଯାଲା ମାକୁନ୍ଦେର ନିକଟ ଗେଲ, ସେଇ ଆକୃତିତେ ଯେବୁପ ପ୍ରଥମ ଉପଶିତ ହଇୟାଛିଲ । ତାହାକେ ତାହାଇ ବଲିଲ ଯାହା ପ୍ରଥମ ଲୋକଟିକେ ବଲିଯାଛିଲ । ସେଓ ପ୍ରଥମ ବ୍ୟକ୍ତିର ମତି ଉଚ୍ଚ କରିଲ । ଇହାତେ ଫେରେଶ୍‌ତା ବଲିଲ : 'ସଦି ତୁମି ମିଥ୍ୟା କଥା କହିତେଛ ତବେ ଆଜ୍ଞାହତାଯାଳା ତୋମାକେ ତେମନ କରନ, ସେମନ ତୁମି ପ୍ରଥମେ ଛିଲେ ।' ଅତଃପର ଫେରେଶତାହୁ ସେଇ ଆକୃତି ଓ ରାପ ଲାଇୟା ଅନ୍ଧେର ନିକଟ ଗିଯା ତାହାକେ ବଲିଲ : 'ଆମି ଏକ ଗରୀବ ମୁସାଫିର । ସଫରେର ଥର୍ଚ୍ଚା ଶେଷ ହଇୟାଛେ । ଆଜ୍ଞାହତାଯାଳାର ସାହାୟ ବିନ୍ଦୁ ଗଞ୍ଜବେ ପୌଛାର କୋନୋ ଉପାୟ ଦେଖିତେଛି ନା । ଆମି ତୋମାର ନିକଟ ସେଇ ଖୋଦାର ମାଧ୍ୟମେ ଚାଇତେଛି. ଯିନି ତୋମାକେ ତୋମାର ଦୃଷ୍ଟି-ଶକ୍ତି ଦାନ କରିଯାଛେ ଏବଂ ତୋମାକେ ଧନ-ଦୌଲତ ଦିଯାଛେ । ସେଇ ବ୍ୟକ୍ତି ବଲିଲ : 'ଅବଶ୍ୟ, ଇହା ସତ୍ୟ । ଆମି ଅନ୍ଧ ଛିଲାମ । ଆଜ୍ଞାତାଯାଳ । ଆମାକେ ଚକ୍ର ଦାନ କରିଯାଛେ । ଦରିଦ୍ର ଛିଲାମ, ତିନି ଧନ ଦିଯାଛେନ, ଯତ ଚାନ, ନିନ । ଯାହା ଚାନ ରାଖିଯା ଯାଉନ । ସବହି ତାହାର ଦାନ । ଖୋଦାତାଯାଳାର କସମ, ଆଜି ଆପନି ଯାହାଇ ଚାନ, ନିନ । ଆମି କୋନୋ ଥକାର କଷ୍ଟ ବା ସଂକୋଚ ଇହାତେ ବୋଧ କରିବ ନା' । ଇହାତେ ସେଇ ମାନବଙ୍କଣୀ ଫେରେଶତାହୁ ବଲିଲ : ତୋମାର ମାଲ ତୋମାର କାହେ ରାଖ । ଏ'ତ ଛିଲ ପରୀକ୍ଷା । ଆଜ୍ଞାହତାଯାଳ । ତୋମାର ପ୍ରତି ସମ୍ମତ ଏବଂ ତୋମାର ଅନ୍ୟ ସାଥୀଦେର ପ୍ରତି ଝଣ୍ଟ । ତୁମି ତାହାର ରହମତେର ଯୋଗ୍ୟ ଏବଂ ତାହାର ତାହାର ରୋଷ ଗ୍ରହଣ କରିବାକୁ ପ୍ରକଟ ହଇୟାଛେ' । [‘ବୁଖାରୀ କିତାବୁ’ଆନ୍ଦ୍ରା, ବାନ୍ଦୁହାନିମୁଲ ଆବରାସ; ୧ : ୪୯୨ ପୃଃ]

(କ୍ରମଶଃ)

(‘ହାଦିକାତୁସ ସାଲେହୀନ’ ଏହେର ଧାରାବାହିକ ଅନୁବାଦ)

— ଏ, ଏଇଚ, ଏମ, ଆଲୀ ଆନନ୍ଦ୍ୟାର

କଲର୍ବ ଧନି ଉଠିବେ ଯବେ, ଗୋର ହତେ ସବାର, ରୋଜ ହାଶରେ ।

ତବ ପ୍ରଶଂସା ମୁଖର ସରବ ଗୋର ଖାନି, ପରିଚୟ ଦିବେ ମୋର ସବାର ମାବାରେ ॥

[ଆରବୀ ‘ଦୁରରେ ସମୀନ’] — ହ୍ୟରତ ମୁସିହ ମେଉଦ (ଆଃ)

হঘরত ইংৰাজি মাহদী (আঃ)-প্ৰে

অচৃত বানী

“আহমদীয়া জামাতেৱ বৈশিষ্ট্য সমুহ”

“যদিও আমাদেৱ জামাত এখনও (হিঃ চতুর্দশ শতাব্দীৰ প্ৰারম্ভকালে—অনুবাদক) বিপুল সংখ্যায় ছনিয়াতে বিস্তাৰ লাভ কৱে নাই তথাপি পেশওয়াৰ হইতে বোম্বে ও কলিকাতা এবং হাইদারাবাদ পৰ্যন্ত এবং কয়েকটি আৱৰ দেশ পৰ্যন্ত আমাৰ অনুসাৰীবৰ্তন্দ জগতে ছড়াইয়া আছেন। অথবে এই জামাত পাঞ্জাবে বৃক্ষিপ্রাণ হইয়াছে, আৱ এখন আমি দেখিতেছি যে, ভাৰত-বৰ্ষেৰ অধিকাংশ স্থানে উন্নতি লাভ কৱিয়া চলিয়াছে। আমাদেৱ জামাতে এখনও জনসাধাৰণ কৰ্ম এবং বিশিষ্ট ব্যক্তিগণই অধিক। আগ্নাহতায়ালা আগমন ফজলে এবং কুদুৰতে এক শ্ৰেণীৰ মৌলবীদিগকে তাৰাদেৱ বিদ্বেষমূলক ইচ্ছা-কামনায় ব্যৰ্থতায় পৰ্যবসিত কৱিয়া আমাদেৱ জামাতকে অলোকিকৰণপে উন্নতি দান কৱিয়াছেন এবং এই জামাত ক্ৰমঅগ্ৰসৱমান। প্ৰকৃত পক্ষে যে সকল লোক পৰিবৰ্তেতা, খোদা-ভৌৰু, মানবজ্ঞাতিৰ প্ৰতি সহানুভূতিশীল, ধৰ্মেৰ উন্নতিৰ জন্য আন্তৰিক নিৰ্বাসহ আপ্রাণ সচেষ্ট, খোদাতায়ালাৰ মাহাত্ম্য ও মৰ্যাদার প্ৰতি স্বীয় অন্তৰে গভীৰ শ্ৰদ্ধা শোষণকাৰী, ধীমান ও বিচক্ষণ, দৃচ্ছংকলনশালী এবং খোদাতায়ালা ও রসুল কৰীম (সাল্লালাহু-)-এৰ প্ৰেমিক, তাৰারাই এই জামাতে বিপুল সংখ্যায় বিদ্যমান এবং এইৰূপ ব্যক্তিদেৱ সংখ্যাই বৃক্ষি পাইতে থাকিবে। আমি দেখিতে পাইতেছি যে, খোদাতায়ালা এই এৱাদাই কৱিয়াছেন যে, এই জামাতকে যেন বৰ্দ্ধিত ও ফল-ফুলে সুশোভিত কৱেন, ইহাতে বৱকৃত দান কৱেন এবং পৃথিবীৰ প্ৰান্ত প্ৰান্ত পৰ্যন্ত পৰিত্ব চিন্ত ব্যক্তিদিগকে আকৃষ্ট কৱিয়া এ জামাতে প্ৰবিষ্ট কৱেন।” (উল্লেখযোগ্য, বৰ্তমানে এই জামাত এক কোটীৱল অধিক সংখ্যায় জগত ব্যাপী প্ৰতিষ্ঠিত হইয়াছে এবং চক্ৰবৰ্জিহাৰে বাড়িয়া চলিয়াছে। — অনুবাদক)

(‘কিতাবুল বারিয়া,’ পৃঃ ২০৪-২০৫ পাদটীকা)

“গভীৰকুণ্ডে চিল্লা কৱিয়া দেখুন, তেৱেশত বৎসৱে নুণ্ডতেৱ পদ্মতিতে একৰণ মুগ আৱ কাহাৱা পাইয়াছে? এই মুগে আমাদেৱ যে জামাত সৃষ্টি কৱা হইয়াছে বহুবিধ বিষয়ে এই জামাত সাহাৰা কেৱাম (রাজিয়াল্লাহু-)-এৰ সহিত সাদ্স্য পূৰ্ণ। তাৰারা মোঁজেৰা ও ঐশী নিৰ্দৰ্শনাবলী প্ৰত্যক্ষ কৱিতেছেন, যেমন সাহাৰা প্ৰত্যক্ষ কৱিতেন। তাৰারা খোদাতায়ালাৰ নিৰ্দৰ্শন একং তাজা ও নিত্যনুতন ঐশী সাহাত্য সমুহেৱ দ্বাৱা জ্যোতি ও দৃঢ়বিশ্বাস লাভ কৱেন, যেৱে সাহাৰীগণ লাভ কৱিয়াছিলেন। তাৰারা খোদাতায়ালাৰ পথে মালুষেৱ হাসি-বিদ্রূপ, অভিসম্পাত ও গাল-মন্দ, আঘীৰ বৰ্দ্ধ ছিলকৰণ ইত্যাদি বিভিন্ন রকম আঘাত সহ্য কৱিতেছেন

যেকপে সাহাৰা কেৱাম (রাঃ) সহ কৱিয়াছিলেন। তাহারা খোদাতায়ালার একাশ্য নিৰ্দশনাবলী, আসমানী সাহায্য-সমৰ্থন এবং প্ৰজা ও তত্পূর্ণ শিক্ষার দ্বাৰা পৰিত্ব জীবনেৰ অধিকাৰী হইয়া চলিয়াছেন, যেকপে সাহাৰা (রাঃ) অধিকাৰী হইয়াছিলেন। তাহাদেৱ মধ্যে অনেকেই আছেন, যাহারা নামাজে কাদেন, সেজদাৰ স্থান অঙ্গজলে ভাসাইয়া দেন, যেকপে সাহাৰা (রাঃ) কাদিতেন। তাহাদেৱ মধ্যে অনেকেই আছেন, যাহারা সত্য স্বপ্ন দৰ্শন কৱেন এবং এলহামে-এলাহী দ্বাৰা ভূষিত হন, যেকপে সাহাৰাৰা (রাঃ) ভূষিত হইতেন। তাহাদেৱ মধ্যে অনেকে আছেন যাহারা তাহাদেৱ কঠোপাঞ্জিত অৰ্থ ও সম্পদ শুধু আল্লাহতায়ালার সন্তুষ্টি লাভেৰ উদ্দেশ্যে আমাদেৱ মেলসেলায় ব্যয় কৱেন যেকপে সাহাৰাৰা (রাঃ) ব্যয় কৱিতেন। তাহাদেৱ মধ্য হইতে এইকুপ বহু ব্যক্তি পাইবেন যাহারা ঘৃত্যাকে স্মৰণ রাখে এবং তাহারা নতু বিনয়ী এবং সত্যিকাৰ তাকওয়া-নিষ্ঠাৰ পথে অগ্ৰসৱমান, যেকুপ সাহাৰা (রাঃ)-এৱ চৱিত-স্বভাৱ ছিল। ইহারা খোদাতায়ালার প্ৰতিষ্ঠিত জামাত, যাহাদিগকে খোদাতায়ালা নিজে প্ৰতিপালন ও রক্ষণাবেক্ষণ কৱিতেছেন এবং দৈনন্দিন তাহাদেৱ অন্তঃকৰণকে হচ্ছ ও পৰিত্ব কৱিয়া চলিয়াছেন এবং ঈমানী প্ৰজা ও শক্তিতে পৱিপূৰ্ণ ও বলিয়ান কৱিতেছেন, তাহাদিগকে আসমানী নিৰ্দশনাবলীৰ দ্বাৰা নিজেৰ দিকে আকৃষ্ট কৱিতেছেন, যেকপে সাহাৰাদিগকে আকৃষ্ট কৱিয়া-ছিলেন। মোট কথা, এই জামাতেৰ মধ্যে যাবতীয় আলামত ও লক্ষণ বিদ্যমান রহিয়াছে যাহা

مَنْ يَعْلَمُ لِمَ مُلْكُوْتُ وَ اخْرَيْهِ مِنْ هُنْمَنْ [‘পৰবৰ্তীগণেৰ মণ্যে আল্লাহতায়ালা রঘুল কৱীম সাল্লা-
ল্লাহঃ-এৱ পূৰ্ণ বৰুজ বা প্ৰতিনিধি প্ৰেৱণ কৱিবেন যিনি তাহাদিগকে নিৰ্দশন দেখাইতে ন ইত্যাদি’]
(শুৱা জুমা, প্ৰথম রংকু)—অনুবাদক]—আয়াতে প্ৰতীয়মান হইতেছে, এবং জৰুৰী ছিল যে
খোদাতায়ালার পৰিত্ব ফৱমান একদিন অবশ্যই পূৰ্ণ হইত ! ” (আইয়ামে শুলেহ, পঃ ৭২-৭৩)

অনুবাদ :—মৌ : আহমদ সাদেক মাহমুদ

তালিমী পৱৰীক্ষা-জানুয়াৰী ১৯৮০ইং

আগামী ১১ই জানুয়াৰী, ৱোজ শুক্ৰবাৰ ১৯৮০সাল বাংলাদেশ ব্যাপী নিম্নলিখিত প্ৰোগ্ৰাম অনুযায়ী তালিমী পৱৰীক্ষা অনুষ্ঠিত হইবে।

(১) পৱৰীকাৰ তাৰিখ ১১-১-৮০ ৱোজ শুক্ৰবাৰ বাদ জুমা।

(২) পৱৰীকাৰ বিষয়-বস্তু :

(ক) আনসাৰ খোদাম ও লাজনা এমাউল্লাহ সদস্যদেৱ জন্য :

হ্যৱত মসীহ মণ্ডেদ (আঃ) কতৃক লিখিত “খীষ্টান সিৱাজউদ্দীনেৰ চাৱটি প্ৰশ্নেৰ
উত্তৱ” (৫০ নম্বৰ) এবং “ইসলামী নীতি-দৰ্শন” (৫০ নম্বৰ)।

(খ) আতফাল ও নাসেৱাতুল আহমদীয়াৰ সদস্যদেৱ জন্য :

হ্যৱত মসীহ মণ্ডেদ (আঃ) লিখিত ‘আমাদেৱ শিক্ষা’ (৫০ নম্বৰ) এবং হ্যৱত খলি-
ফাতুল মসীহ সানী (রাঃ) লিখিত ‘আহমদীয়াতেৰ পয়গাম’ (৫০ নম্বৰ)।

(৩) প্ৰত্যেক জামাতেৰ প্ৰেসিডেট সাহেব যথা সময়ে পৱৰীক্ষা গ্ৰহণ কৱতঃ পৱৰীকাৰ
খাতা-অত্ৰ দফতৱে পাঠাইবেন।

— মোহাম্মদ খলিলুৰ রহমান,
সেক্রেটাৰী তালিম
বাংলাদেশ আঃ আঃ

॥ ଜୁମାର ଖୁତବା ॥

ଶୈଳଦନ୍ତ ହ୍ୟାରିଟ ଥଲିଫକ୍ଟୁଲ ମ୍ସୋଇ ସାଲେସ (ଆଃ)

[২৩ শে জুন ১৯৬৭ ইং মসজিদে-আকসা, রাবণ্যাস্ত প্রদত্ত]

‘ଆମାদେର ଜାମାତେର ସନ୍କୁଗଣେର ଜନ୍ମ ଇହା ପ୍ରଥମ ଏବଂ ଶେଷ ଫରୟ, ଯେଳ ତୀହାରା ଧ୍ୟାଟି ତୋହିଦକେ ନିଜେଦେର ଅନ୍ତର ଏବଂ ପରିବେଶେର ମଧ୍ୟେ କାନ୍ଦେମ କବେନ୍ ।

আমি কদাচার সমূহের বিকলকে জেহান করিবার এলান করিতেছি এবং আশা
করি যে প্রত্যেক আচম্ভী এ ব্যাপারে আমার সঙ্গী হইবেন।”

[কলেমা শাহাদত, আউজুবিল্লাহ এবং সুরা ফাতেহা পাঠ করিবার পর হজুর প্রথমে ইসলাম প্রচারকে দ্বারা নির্দিষ্ট করার এবং এই যুগে আল্লাহতায়ালার প্রতিক্রিয়া মহা বিপদাবলীর কবল হইতে রক্ষা পাওয়ার জন্য মানব সকলকে শর্তরূপ কর্তব্য সমাধার উদ্দেশ্যে ১৯৬৭ সনে গৃহীত ইউরোপ সফর পরিকল্পনার সার্বিক সাফল্যের জন্য জামাতকে বিশেষভাবে দোওয়ার আহ্বান জানান, তারপর হজুর বলেন] :

আমাদের জামাতের ইহাই প্রথম এবং শেষ ফরয যে সকলেই যেন খাঁটি তৌহীদকে নিজ অন্তরে এবং নিজ পরিবেশের মধ্যে কায়েম করে এবং শেরকের সকল জানালা বন্ধ করিয়া দেয়। আমাদের ঘরে যেন কেবল তৌহীদের দরজা খোলা থাকে এবং আমরা যেন শেরকের সকল পথকে পূর্ণরূপে 'বজ'ন করি এবং তে হীদের পথে আনন্দের সহিত চলিতে থাকি। আমাদের ভাইগণ এবং মানব জাতি হিসাবে ষাহারা আমাদের ভাই হয়, ষাহারা এবং আমরা সকলেই যেন খাঁটি তৌহীদের শিক্ষায় কায়েম হইয়া যাই।

তৌহীদ প্রতিষ্ঠার পথে এক বড় প্রতিবন্ধক হইল বেদা'ত এবং কদাচার। ইহা এক কঠোর সত্য যাহা অস্তীকার করিবার উপায় নাই যে, প্রত্যেক বেদা'ত এবং প্রত্যেক কদাচার শিরকের পথ স্বরূপ এবং যে খাঁটি তৌহীদে কার্যম হইতে চায়, সে ততক্ষণ পর্যন্ত থাঁটি তৌহীদে কার্যম হইতে পারে না, যতক্ষণ পর্যন্ত না সে সকল প্রকার বেদা'ত এবং কদাচারকে বিসজ্জন দেয়।

আমাদের সমাজে কোন কোন লোকের মধ্যে এবং দুনিয়ার মুসলমানদের মধ্যে সাধারণ ভাবে হাজার হাজার রকমের কদাচার প্রবেশ লাভ করিয়াছে। আহমদী পরিবারগণের জন্য ইহা ফরয যে, তাহারা যেন সকল প্রচার কদাচারকে শিকড় হইতে উপড়াইয়া ঘরের বাহিরে নিক্ষেপ করিয়া দেয়। যেহেতু স্বীলোকগকে অবলম্বন করিয়া সমাজ দেহে কদাচার প্রবেশ করে, সেই জন্য আজ ভগ্নিগণই আমার সম্বোধনের প্রথম লক্ষ্য। যদিও সাধারণ ভাবে জামাতের সকল বস্ত্র ও ব্যক্তি, পুরুষ ও মহিলা আমার সম্বোধনের লক্ষ্যস্থল। আমি ইতিপূর্বে বলিয়াছি যে, হাজার রকমের কদাচার আমাদের সমাজ জীবনে প্রবেশ লাভ করিয়াছে, কিছু পাঞ্চাবে, কিছু অস্ত কোন সীমাটে, কিছু সির্প প্রদেশে, কিছু মিশরে এবং কিছু ইন্দোনেশিয়ার (এবং আরও বিভিন্ন দেশের) আহমদীগণের মধ্যে; আমি প্রত্যেক দেশের প্রত্যেক শহর ও প্রত্যেক শহনের প্রত্যেক আহমদী পরিবারের মধ্য হইতে এই সকল কদাচার উৎপট্টি করিয়া ফেলিতে চাই। ইহা আমার লক্ষ্য। ইহার বিস্তারিত বিবরণে আমি এখন যাইতে চাহি না কারণ এখনও আমি অসুস্থ এবং গরমও অত্যাধিক। কিন্তু আমি ইহাঁ প্রয়োজন বোধ করি যে, হে আমার অন্দের ভগ্নিগণ! হ্যরত মসিহ মওউদ (আঃ)-এর এক ইশ্রাতাহার যাহা তিনি ১৮৮৫ ইসাদে ছাপাইয়া ছিলেন, ইহার কতক অংশ আমি আপনাদিগকে পড়িয়া গুনাইতেছি। আপনারা মনোযোগ দিয়া শ্রবণ করুন। হ্যরত মসিহ মওউদ (আঃ) লিখিয়াছেন :

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ وَصَلَّى اللّٰهُ عَلٰى رَسُوْلِهِ وَسَلَّمَ وَعَلٰى اٰلِهِ الرَّحْمٰنِ وَعَلٰى اٰلِهِ الرَّحِيْمِ

তবলীগ এবং সাবধান করিবার উদ্দেশ্যে ইশ্রাতাহার

যেহেতু ইহা কুরআন শরীফ এবং নবী করীম (সাঃ)-এর সহী হাদীস দ্বারা প্রকাশিত এবং সাব্যস্ত যে, প্রত্যেক ব্যক্তিকে তাহার অধিনস্ত ও সংশ্লিষ্ট পরিবার পরিজন সম্পর্কে প্রশ্ন করা হইবে যে, তাহার পথভাস্ত হইয়া থাকিলে, তাহাদিগকে বুঝাইতে ও সত্য পথে আনিতে হেদায়েত দেওয়া হইয়াছিল কিনা, তাই আমি কেয়ামতের দিনে এইরূপ প্রশ্নের আশংকায় সমীচীন মনে করিতেছি যে, এই সকল স্বীলোক এবং আত্মীয় স্বজনকে (যাহারা আমার নিকট আত্মীয় ও সম্বন্ধবিশিষ্ট) তাহাদের ভাস্তি ও কদাচার সম্বন্ধে ইশ্রাতাহার দ্বারা তাহাদিগকে সাবধান করিয়া দিই। কারণ আমি দেখিতেছি যে, আমাদের ঘরে ঘরে রকম

বেরকমের কদাচার ও অশোভন ক্রিয়া-কলাপ, যাহা দ্বারা ঈমান নষ্ট হয়, কর্তৃহার হইয়া রহিয়াছে। তাহারা এই সকল কদাচার এবং শরীয়ত বিরোধী কাজগুলিকে এমন ভাবে প্রিয় জ্ঞান করে, যেরূপ নেক এবং ধর্মীয় কাজ সম্বন্ধে করা প্রয়োজন। তাহাদিগকে বহু বুবান হইয়াছে, কিন্তু তাহারা শুনে না। তাহাদিগকে বহু ভয় দেখান হইয়াছে, কিন্তু তাহারা ভীত হয় না। যেহেতু মৃত্যুর কোন ঠিক-ঠিকানা নাই এবং আল্লাহর শাস্তি হইতে বড় শাস্তি কিছুই নাই, সেইজন্য আমি তাহাদের মন্দ মানা, মন্দ বলা, উৎপীড়ন ও কষ্ট দেওয়াকে কোন গ্রাহ না করিয়া কেবল সহামুত্ত্বিতর জন্য ও উপদেশ দেওয়ার কর্তব্য পালনের জন্য এই ইশ-তাহার দ্বারা তাহাদিগকে এবং অববিষ্ট সকল মুসলমান আতো-ভগ্নিকে ছশিয়ার করিতে চাই যেন আমার স্বক্ষে কোন দায়িত্ব না থাকে এবং কিয়ামতের দিনে যেন এই কথা কেহ না বলিতে পারে যে, কেহ তাহাদিগকে উপদেশ দেয় নাই এবং সৎপথ প্রদর্শন করে নাই। স্বতরাং অদ্য আমি পরিকার ভারায়, উচ্চকর্ত্তৃ ঘোষণা করিতেছি যে, সোজা রাত্তা যাহার মধ্য দিয়া মানুষ বেহেশতে প্রবেশ করে উহা এই যে শেরক এবং আচার-অনুষ্ঠান পূজার পথ পরিত্যাগ করিয়া ইসলামের পথ অবলম্বন কর এবং মহিমান্বিত আল্লাহ কুরআন শরীফে যাহা কিছু বলিয়াছেন এবং তাহার রস্তল (সাঃ) হেদায়েত দিয়াছেন সেই পথ হইতে বামে বা দক্ষিণে মুখ ফিরাইবে না এবং সঠিক সেই পথে চলিবে। উহার বিপরীত কোন পথ অবলম্বন করিবে না। কিন্তু আমাদের ঘরে ঘরে যে সমস্ত কদাচার প্রচলিত রহিয়াছে, যদিও সেগুলি সংখ্যায় বহু, তথাপি আমি উহাদের মধ্যে কতগুলি প্রধান প্রধান অনাচারের বর্ণনা করিব, যাহাতে নির্ণয়ান স্তুলোকগণ ভীত হইয়া সে গুলিকে পরিত্যাগ করে। যথাঃ—

(১) মৃত্যু উপলক্ষে উচৈস্তরে বিলাপ করা এবং শোক-গাথা গাওয়া অধৈর্য প্রকাশক কথা উচ্চারণ করা। এই গুলি এমন এক বিষয়, যাহা করিলে ঈমান ভষ্ট হইবার আশংকা থাকে। এই সকল কদাচার হিন্দুদের নিকট হইতে গ্রহণ করা হইয়াছে। মুর্দ মুসলমানগণ নিজেদের ধর্মকে ভুলিয়া গিয়াছে এবং হিন্দুদের আচার-অনুষ্ঠানকে আপন করিয়া লইয়াছে। কোন প্রিয় জনের মৃত্যু উপলক্ষে মুসলমানগণকে কুরআন শরীফে এই আদেশ দেওয়া হইয়াছে যে, যখন ইচ্ছা তিনি নিজের ধন উঠাইয়া লইবেন। যদি কান্দিতে হয়, তবে শুধু চক্ষুদিয়া অঙ্গপাত করা বিধেয়। ইহার অতিরিক্ত শয়তানের কাজ।

(২) বরাবর এক বৎসর পর্যন্ত শোক করা এবং নৃতন নৃতন স্ত্রীলোক গৃহে আসিলে অথবা কোন বিশেষ বিশেষ দিনে শোকগাথা গাওয়া এবং অনেক স্ত্রীলোক মিলিয়া মাথা পিটিয়া চিংকার করিয়া বিলাপ করা এবং মুখে অবোল-তবোল বকিয়া থাওয়া এবং এক বৎসর পর্যন্ত কোন কোন জিনিষ রাঁধা ছাড়িয়া দেওয়া, এই ওজরে যে, তাহাদের ঘরে অথবা আঝীরের ঘরে মারুষ মরিয়াছে। এইগুলি অপবিত্র আচার এবং পাপ। এই গুলি হইতে দূরে থাকা উচিত।

(৩) শোকগাথা গাহিবার দিনগুলিতে বাজে খরচ করা, হারামখোর স্ত্রীলোক শয়তানের ভয়ী, যাহারা দুর দুরাক্ষল হইতে শোকগাথা গাহিবার জন্য আসে এবং অভিনয় করিয়া মুখে ঢাকা দিয়া মহিষের শ্যায় একে অপরের সংত পাল্লা চিংকার করিয়া কাঁদিতে থাকে, তাহাদিগকে ভাল ভাল আহার্য বস্তু খাইতে দেওয়া হয় এবং স্বচ্ছল অবস্থা হইলে নিজের বড়াই দেখাইবার জন্য পোলাও এবং জদী রাঁধিয়া আঝীয় এবং অন্তের মধ্যে বিতরণ করা হয়, যেন লোক বাহ্বা দিয়া বলে যে, অমুক ব্যক্তি মঞ্জিয়া ভাল কীর্তি রাখিয়াছে এবং স্বনাম অজ'ন করিয়াছে। অতএব, এই সকল কাজ শয়তানী। এইগুলি হইতে তোবা করা উচিত।

(৪) কোন স্ত্রীলোকের স্বামী মারা গেলে এবং ত্রি স্ত্রীলোক যুবতী হইলেও দ্বিতীয় স্বামী বরণ করাকে মহাপাপ গণ্য করে। এবং সারা জীবন বিধবা থাকিয়া মনে করে যে সে বড়ই পুণ্য অজ'ন করিয়াছে এবং সতী সাবিত্রী হইয়া গিয়াছে। অথচ তাহার জন্য বিধবা থাকা শক্ত পাপ। বিধবা হইল স্ত্রীলোকের জন্য পুনরায় স্বামী বরণ করা অত্যন্ত পুণ্যের কাজ। এইরূপ স্ত্রীলোক প্রকৃতপক্ষে খুবই নির্ণিত হৈয়া কুচিন্তার ভয়ে কাহাকেও বিবাহ করিয়া লয় এবং বুদ্ধি-হীন। স্ত্রীলোকগণের লান্তুনা-গঞ্জনাকে ভয় করে না। যে সকল স্ত্রীলোক খোদা এবং রস্তলের লকুমকে বাধা দেয়, তাহারা স্বয়ং অভিশপ্ত, শয়তানের শিষ্য। তাহাদের দ্বারা শয়তান নিজের কাজ চালায়। যে স্ত্রীলোক আল্লাহ এবং রস্তলকে ভালবাসে, তাহার কর্তব্য বিধবা হইবার পর কোন ঈমানদার এবং সৎপুরুত্বির স্বামী অনুসন্ধান করা। স্মরণ রাখিতে হইবে যে, স্বামীর খেদমতে রত থাকা বিধবা থাকিয়া গুরিফা পড়া অপেক্ষা শতগুণে শ্রেয়।

(৫) আমাদের জাতির মধ্যে ইহাও এক অত্যন্ত মন্দ কদাচার যে অন্য গোত্রের মধ্যে তাহারা কস্তা দান করা পছন্দ করে না, পরস্ত যথা সন্তু কস্তা লওয়াও পছন্দ করে না। ইহা নিছক অহংকারের পরিচায়ক। ইহা সম্পূর্ণভাবে শরিয়তের লকুমের বিপরীত কাজ। সকল বনি-আদমই খোদাতায়ালার দাস। বিবাহ উপলক্ষে মাত্র এইটুকু দেখা উচিত যে তাহার সহিত বিবাহ হইতে চলিয়াছে সে পবিত্রচেতা পুরুষ কি না এবং সে এমন কোন বিষয়ে জড়িত না থাকে, যাহা ফের্নার কারণ হয়।

স্মরণ রাখিতে হইবে যে, ইসলামের মধ্যে গোত্র মর্যাদার কোন স্থান নাই, কেবল 'তাকওয়া' এবং সাধুতার মর্যাদা আছে। আল্লাহতায়ালা বলেন :

اَكْرَمْكُمْ عِنْدَ اللّٰهِ تَعَالٰى

অর্থাৎ—‘তোমাদের মধ্যে সেই ব্যক্তি খোদার নিকট বেশী মর্যাদাসম্পর্ক যে বেশী পরহেষগার’।

৭। আমাদের জাতির মধ্যে আরও একটি কদাচার রহিয়াছে। বিবাহ উপলক্ষ্ম

শত শত টাকা বাজে খরচ করা হয়। স্মরণ রাখিবে যে বড় মারুষী দেখাইয়া আভীয়-স্বজনের মধ্যে উপহারের লেনদেন এবং ভোজ এই উভয় কাজই শরীয়ত মূলে হারাম। আতসবাঙ্গী করা বাইজীর দ্বারা নাচ-গান এবং ইতর ব্যক্তি দ্বারা ঝঃ-রসের অমুষ্ঠান করা, এই সকলই সম্পূর্ণরূপে হারাম। ইহাতে অথবা অর্থের অপব্যয় হয় এবং মন্তকে পাপের বোৰা চাপে। শুধু এতটুকুই হকুম আছে যে, যে ব্যক্তি বিবাহ করে, সে বিবাহের পর গুলিমা করিবে।

৭। আমাদের ত্রীলোকদের মধ্যে শরীয়ত পালন সম্বন্ধে একান্ত শিথিলতা রহিয়াছে। (ইহা একটি বুনিয়াদী বিষয়, যেদিকে হ্যরত মশীহ মওউদ (আঃ) আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছেন)। অনেক ত্রীলোক আছে, যাহাদের উপর জাকাত বাধ্যকর এবং তাহাদের নিকট অনেক অলংকার আছে, অথচ তাহারা যাকাত দেয় না। অথচ অনেক ত্রীলোক আছে, যাহারা নামায পড়া ও রোষা রাখার বিষয়ে অত্যন্ত শিথিল। অনেক ত্রীলোক আছে, যাহারা শের্কের কদাচার পালন করে। যেমন, বসন্ত-পূজা এবং অন্যান্য দেবীর পূজা। অনেকে এইরূপ নেয়ায দিয়া থাকে, যাহাতে শর্ত থাকে যে, কেবল ত্রীলোকেরা থাইবে, পূর্বে থাইবে না, অথবা কোন ধূমপানকারী থাইবে না। অনেকে বৃহস্পতিবারে মাঘারে রাত্রি জাগরণ করে। কিন্তু স্মরণ রাখিতে হইবে যে, এই সকল পন্থা শয়তানী। আমি নিঃস্বার্থভাবে আল্লাহর ওয়াক্তে তাহাদিগকে উপদেশ দিতেছি যে, খোদা তায়ালাকে ভয় কর, নচেৎ মৃত্যুর পরে অবমাননা ও লান্ছনার সহিত কঠিন শাস্তিতে পড়িতে হইবে এবং আল্লাহর এমন গথবে পড়িবে যে, তাহার কোন শেষ নাই।

বিনীত—

গোলাম আহমদ,
কাদিয়ান

(আল-হাকাম, জিলদ ৬, পৃঃ ২৪, তারিখ ১৯০২ সালের ১০ই জুলাই, তবলীগে রেসালত, ১নং জলদ, পৃঃ ৪৮)

এই ইশ্তাহারের কতক অংশ আমি ছাড়িয়া দিয়াছি। ইতিপূর্বে আমি যেভাবে বর্ণনা করিয়াছি, কদাচার ছনিয়াতে বহুল আকারে ছড়াইয়া পড়িয়াছে। ইহাদের মধ্যে কোন কোনটি আহ্মদী স্বীলোকদের মধ্যেও প্রবেশ করিয়াছে। ইহার বিশদ বিবরণে যাওয়া আমার পক্ষে সম্ভব নহে। আমি কয়েক মাস পূর্বে বিভিন্ন এলাকার মুক্তবীদের নিকট হইতে তত্ত্ব প্রচলিত বেদো'ত এবং কদাচার সম্বন্ধে বিবরণ লইয়াছি। যদি আল্লাহতায়ালা চাহেন, তাহা হইলে কোন সময়ে কোন কদাচার সম্বন্ধে বিস্তারিত বর্ণনা দিব, কিন্তু মর্তনানে নীতিগতভাবে প্রত্যেক পরিবারকে আমি এই কথা জানাইতে চাই যে, আমি প্রত্যেক গৃহের সম্মুখে দাঢ়াইয়া উহার পরিজনদিগকে সংশোধন করিয়া কদাচারের বিরুদ্ধে জেহাদের এলান করিতেছি। আজিকার তারিখ হইতে যে আহ্মদী পরিবার এই সকল বিষয় হইতে পরহেয় না করিবে এবং আমাদের সংস্কারের প্রচেষ্টা সত্ত্বেও সংশোধনের দিকে আগাইয়া না আসিবে সেই পরিবার যেন ইহা স্মরণ রাখে, খোদা এবং তাহার জামাত ঐ ব্যক্তির কোনই পরওয়া করে না। তাহাদিগকে জামাত হইতে ঠিক সেইভাবে বাহিরে নিক্ষেপ করা হইবে, যেভাবে দুঃখে পতিত মাছিকে উঠাইয়া ফেলিয়া দেওয়া হয়। অতএব খোদার আবাব রূপ্ত্বাত্তিতে আপনার উপর অবতীর্ণ হইবার পূর্বে অথবা জামাতী নেয়ামের শাস্তির রঙে খোদার ক্রোধ আপনার উপর অবতীর্ণ হইবার পূর্বে, নিজের সংশোধনের চেষ্টা করুন এবং খোদাকে ভয় করুন এবং সেই দিনের আবাব হইতে বাঁচুন, যে দিনের এক মুহূর্তের আবাবও সমস্ত জীবনের সন্তোগের মোকাবিলায় একলগ যে উহার জন্য এই সমস্ত আনন্দ এবং জীবন কোরবানী দিয়া বাঁচিতে পারিলেও এই সওদা হার্থ নয়, পরস্ত সন্তা।

সুতরাং আজ আমি এই সংক্ষিপ্ত খোৎবাব দ্বারা প্রত্যেক আহ্মদীকে ইহা জানাইয়া দিতে চাই যে, আমি আল্লাহুর ইচ্ছা অনুযায়ী এবং জামাতে আহ্মদীয়ার মধ্যে সেই পবিত্রতা কায়েম করিবার উদ্দেশ্যে, যাহা কায়েম করিবার উদ্দেশ্যে হ্যরত মোহাম্মদ (সা:) ও হ্যরত মসিহ মওউদ (আ:) পৃথিবীতে প্রেরিত হইয়াছিলেন, সকল প্রকার বেদোত এবং কদাচারের বিরুদ্ধে আমি জেহাদের এলান করিয়া দিলাম। আমি আশা করি আপনারা সকলে এই জেহাদে শামিল হইবেন এবং দোয়া, উদ্যম ও অক্রান্ত প্রচেষ্টার দ্বারা নিজেদের গৃহগুলিকে পবিত্র করিবার জন্য শয়তানী কুমক্রনার সকল পথকে আপনাদের গৃহের উপর রূপ্ত্ব করিয়া দিবেন। প্রকৃতপক্ষে ইহাই জেহাদের অর্থ এবং এই জেহাদের দ্বারা খোদাতা লার তৌহীদ আমাদের ঘরে কায়েম হউক, আসাদের অন্তরে কায়েম হউক, আমাদের স্বীলোক এবং বাচ্চাদের অন্তরে কায়েম হউক এবং আমাদের গৃহ-দ্বার শয়তানের বিরুদ্ধে চিরঝুঁঝ হউক। আল্লাহতায়ালা আমাকে এবং আপনাদিগকে সকল প্রকার সৎকর্ম করিবার সৌভাগ্য দিন।

(দৈনিক “আল-ফজল” হইতে অনুদিত)। অনুবাদক—মোহতারম মৌলবী মোহাম্মদ,
আমীর, বাঃ আঃ আঃ

କାବା-ଗୃହେର ମର୍ଯ୍ୟାଦାହାନିର ପ୍ଲଟି

ହୟରତ ଖଲିଫାତୁଲ ମସୀହ ସାଲେସ (ଆଇଃ)-ଏର

ଗଭୌର ଦୁଃଖ ଓ କ୍ଷୋଭ ପ୍ରକାଶ

ପରିବ୍ରତ କାବାଗୃହେ ଦୁଷ୍କ୍ରତି ଓ ଫାସାଦ ସୃଷ୍ଟି ହୁଣ୍ଡାର ସଟନା ଚରମ ଦ୍ରିଶ୍ଚନ୍ଦ୍ରାର କାରଣ

ଏହି ମହାନ ମର୍ଯ୍ୟାଦାପୂର୍ଣ୍ଣ ଗୃହେର ଅସମ୍ଭାବ ସଟିତ ବ୍ୟାପାର ଆମାଦିଗଙ୍କେ ଭିଷଣ ମର୍ଯ୍ୟାତ
କରିଯାଛେ ।

ରାବଣ୍ୟା, ୨୩ ଶେ ନୃତ୍ୟ (ନଭେମ୍ବର) — ସୈଯଦନା ହୟରତ ଖଲିଫାତୁଲ ମସୀହ ସାଲେସ (ଆଇଃ) ବଲେନ : ‘କାବା-ଗୃହେ ଫାସାଦ ଓ ବିଶ୍ଵଜଳା ଜନିତ ପରିଷ୍ଠିତି ମୂଳକ ସଟନା ଚରମ ଉଦ୍ଦେଗଜନକ ଏବଂ
ମର୍ଯ୍ୟାନ୍ତିକ ବ୍ୟାପାର’ ।

ହୁଜୁର ଆଜ ଏଥାନେ ମସଜିଦେ ଆକସାଯ ଜୁମାର ନାମାଜ ପୂର୍ବ ଖୋତବାୟ କାବା ଶରୀକେ ସଂଘଟିତ
ସଟନାର ଉଲ୍ଲେଖ କରିଯା ବଲେନ : ବିଗତ କରେକଦିନ ଆମାରଓ ଏବଂ ଆପନାଦେଇରଓ ଚରମ ଉଦ୍ଦେଗ ଓ
ଉଂକର୍ତ୍ତାର ମଧ୍ୟ ଦିଯା ଅତିବାହିତ ହଇଯାଛେ । ହୁଜୁର ବଲେନ, ଇହା ଏକଟି ଅସଟନୀୟ, ଅବାକ୍ଷିତ
ସଟନା ଛିଲ, ଯାହା ସଟିଯା ଗେଲ । ଦୁଷ୍କ୍ରତିକାରୀରା ମସଜିଦ-ହାରାମେ ପ୍ରବେଶ କରିଲ ଏବଂ ଫାସାଦ ଓ
ବିଶ୍ଵଜଳାର ପରିଷ୍ଠିତି ତାହାରା ସୃଷ୍ଟି କରିଲ । ଆଲ୍ଲାହୁତାୟାଲା ଫଜଲ କରିଯାଛେନ ସେ, ସେଖାନକାର
ବର୍ତମାନ ସରକାର ପରିଷ୍ଠିତି ଆସନ୍ତେ ଆନିତେ ପାରିଯାଛେ । ‘ଆଲ-ହାମଦ୍-ଲିଲ୍ଲାହ’ ।

ହୁଜୁର ବଲେନ ସେ, ଏ ସଟନାଟି କୋନ ସାଧାରଣ ସଟନା ନଯ । ଏକଟି ଚରମ ଓ ପରମ ସମ୍ମାନଜନକ ଓ
ମର୍ଯ୍ୟାପୂର୍ଣ୍ଣ ପରିବ୍ରତ ଗୃହେର ବେହରମତି କରା ହଇଯାଛେ, ଯାହା ଆମାଦେର ଅନ୍ତରକେ ବ୍ୟଥାତୁର ଓ କ୍ଷତ-
ବିକ୍ଷତ କରିଯାଛେ ଏବଂ ଆମାଦେର ମାଥାକେ ଆଲ୍ଲାହୁତାୟାଲାର ମହିମା ଓ ମାହାତ୍ମ୍ୟର ଆସତାନୟ
ଝୁକାଇଯା ଦିଯାଛେ ଏବଂ ଆମାଦିଗଙ୍କେ ଦୋଷ୍ୟା କରିବାର ତଣ୍ଟ୍ରିକ ଦିଯାଛେ ।

ହୁଜୁର ବଲେନ ସେ, ଆମରା ଏକ ସେକେଣ୍ଡ ବା ଏକ ମୁଲ୍ତର୍ତ୍ତର ଜନ୍ୟଓ ଏହି ପରିତ୍ରମ ଗୃହେର ଅବ-
ମାନନା ବରଦାଶ୍ରତ କରିତେ ପାରି ନା । କିନ୍ତୁ ଆମରା ଏହନ ଅବହ୍ୟ ଆର କି ବା କରିତେ ପାରିତାମ ?!
ଆମାଦେର କାହେ ଯାହାକିଛୁ ଆହେ ତାହାଇ ଆମରା ଦେଖ କରିବାର ସାମର୍ଥ ରାଖି । ଯୁତରାଂ ଆମାଦେର
ନିକଟ ସଚେତନ ଓ ତତ୍ତ୍ଵାନପୂର୍ଣ୍ଣ ଦୟନ ଆହେ ଯାହା ସଟନା ଓ ସତ୍ୟକେ ଉପଲକି କରିତେ ପାରେ ଏବଂ
ଉଦ୍ଦିଗ୍ନ ଓ ଉଂକର୍ତ୍ତିତ ହୟ । ଆମାଦେର ନିକଟ ଏକଥି ଅବୋର ଅଞ୍ଚ ଆହେ ସେ ଖୋଦାତାୟାଲାର
ଅଞ୍ଚଳ ସଥନ ଆମରା ଧରି ତଥନ ଉହାକେ ସେଇ ଅଞ୍ଚତେ ଭାସାଇଯା ଦେଇ, ଆମାଦେର ନିକଟ ଏକଥି
ଦରଦ ଭରା ଆର୍ତ୍ତନାଦ ଆହେ ସେ ଦୋଷ୍ୟା କୁଳେ ସଥନ ଉହା ଉଦ୍ଧିତ ହୟ, ତଥନ ସେଣ୍ଟଲି ଆସମାନେ
ଗିଯା ଠେକେ ।

হজুর জামাতের আতা ও ভগিনগকে উপদেশ করেন : তোমাদের কল্যাণ আংলাহুতায়ালা
সাধন করিবেন। তোমরা খোদাতায়ালার উদ্দেশ্যে এবং তাহার প্রিয়তম রসুল সাল্লাল্লাহু
আলাইহে ওসাল্লামের উদ্দেশ্যে নিজেদের জীবন ব্যাপন কর এবং তাহার সন্তোষ লাভের
উদ্দেশ্যেই প্রতিটি পুরস্কার অর্জনে সচেষ্ট হও।

হজুর বলেন, আমরা বিনীত আজেয় বান্দা হিসাবে সবিনয়ে খোদাতায়ালার সমীপে ঝুঁকিয়াছি
এবং এ কয়দিন আমরা দোওয়ার মধ্যে থাকিয়া কাটাইয়াছি এবং খোদাতায়ালার দরবারে ইহার
প্রার্থী হইয়াছি যে কোন দুরাচার দুর্ভিকারী যেন ভবিষ্যতে আর কখনও এক্সপ্রদা ও
ধৃষ্টা প্রদর্শনে সাহস করিতে না পারে।

হজুর বলেন যে, খানা-এ-কা'বা অথবা মসজিদ-এ-হারামে শুধু মানাসকে-হজ (হজের
নিয়মাবলী) পালনের সহিতই সম্পূর্ণ নয় বরং উহার সম্পর্ক হ্যরত মোহাম্মদ (সাল্লাল্লাহু)-এর
মহান আবির্ভাবের সহিত বিজড়িত, যাহার জন্য আড়াই হাজার বৎসর ব্যাপী হ্যরত ইসমাইল
(আঃ)-এর সন্তান ও বংশধরদিগকে প্রস্তুত করা হইয়াছিল, যাহাতে মহা নবী (সা :)-এর
আবির্ভাবের পর মানবজাতিকে খোদাতায়ালার সমীপে সমক্ষে সমবেত করার মহান দায়িত্ব
পালনে তাহারা সমর্থ হয়।

হজুর (আইঃ) এ পর্যায়ে তাহার প্রদত্ত সেই সকল খোৎবার কথা উল্লেখ করেন, যাহা
“বয়তুল্লাহ শরীফ নির্মাণের ২৩ টি মহান উদ্দেশ্য” শিরোনামে পুস্তকাকারে প্রকাশিত
হইয়াছে। হজুর জামাতকে হেদায়েত ও নির্দেশ দান করেন যে, তাহারা যেন সেই সকল
খোৎবা পুনরায় পাঠ করেন এবং নিজেদের মন-মস্তিষ্কে সেগুলিতে বর্ণিত বিষয়-বস্তুকে পুনরায়
তাড়া করেন, যাহাতে তাহারা বয়তুল্লাহ শরীফের আজ্ঞত ও মাহাত্ম্য এবং উহার তামীরের
মহান উদ্দেশ্যাবলী অবহিত হইয়া সেগুলি যথার্থ রূপে বাস্তবায়ন ও নিজেদের জীবনে রূপায়ণে
চেষ্টিত হন। (দৈনিক ‘আল-ফজল ; ২৪শে নভেম্বর ১৯৭৯ইঃ)

অনুবাদ : মৌলি আহমদ সাদেক মাহমুদ,
সদর মুকুবী।

শুভ বিবাহ

ধানীখোলা (জিলা—ময়মনসিংহ) জামাতের প্রেসিডেন্ট জনাব নূরুল ইসলাম সাহেবের
একমাত্র পুত্র জনাব মনজুর আনাম, এম, এ, এল, এল, বি-এর শুভ বিবাহ তাতারকান্দি
(জিলা—ময়মনসিংহ) নিবাসী মরহুম জনাব সৈয়দ নূরুল আলম সাহেবের দ্বিতীয়া কন্তা
মোসাঃ মুসরত জাহানের সহিত বিশ হাজার এক টাকা দেন মোহর ধার্ঘে ১৪ই ডিসেম্বর
১৯৭৯ ইং তারিখে বাদ নামাজ-জুমা ঢাকা কেন্দ্রীয় আহমদীয়া মসজিদে স্বসম্পন্ন হয়।
খোৎবা প্রদানের মাধ্যমে বিবাহ পড়ান সদর মুকুবী মোলানা আহমদ সাদেক মাহমুদ সাহেব।

সকল আতা ও ভগিন খেদমতে উক্ত বিবাহ সর্বোত্তম বাবরক্ত হওয়ার জন্য খাসভাবে
দোওয়ার আবেদন জানান যাইতেছে। এতদ্যুতীত উল্লেখ্য, জনাব নূরুল ইসলাম সাহেব
অসুস্থতা বশতঃ বিবাহে শরীফ হইতে পারেন নাই বিধায় তার আশু ও পূর্ণ রোগমুক্তির জন্যও
সর্বিশেষ দোওয়ার অনুরোধ জানান যাইতেছে।

ହ୍ୟରତ ଇମାମ ଶାହଦୀ (ଆଃ)-ଖର ସତ୍ୟତା

ମୂଳ : ହ୍ୟରତ ପୀର୍ଯ୍ୟ ବନ୍ଦୀରିଟିଫ୍କ୍ୟୁନ ମାଧ୍ୟମରେ ଅଛମଦ, ଖରିଫାତ୍ତିଲ ମସୀହ ସାନୀ (ଇଃ) (ପୂର୍ବ ପ୍ରକାଶିତେ ପର - ୪୮)

ଏହି ଯୁକ୍ତି-ପ୍ରମାନ—ଯା ମୁଲତଃ ଶତ-ସହଶ୍ର ପୃଥକ ଯୁକ୍ତି-ପ୍ରମାଣ ସମ୍ବଲିତ—ନବୀ-ରସ୍ତାଗାମେର ଭବିଷ୍ୟଦ୍ୱାଣୀର ପୂର୍ଣ୍ଣତା ଏବଂ ସତ୍ୟତା ସମ୍ପର୍କିତ ବିଷୟାବଳୀର ସଙ୍ଗେ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ । ଆଲ୍ଲାହୁତ୍ତାଲାର ବିଶେଷ ଫଜଲେର ମାଧ୍ୟମେଇ ଈଶ୍ଵିବାନୀ ଲାଭ କରେ ଭବିଷ୍ୟଦ୍ୱାଣୀ କରା ସନ୍ତୋଷ । ପବିତ୍ର କୁରାନେ ବଲା ହେବେ :

“ଆଲେମୁଲ ଗାୟେବେ ଫାଲା ଇଉସହେର ଆଲା ଗାୟେବହୀ ଆହାଦାନ ଇଲା ମାନିର-ତାଜା ମିରାସୁଲେନ”

ଅର୍ଥ :—ତିନି ଅଦ୍ଦଶ୍ୟ ସନ୍ଦର୍ଭେ ପରିଜ୍ଞତ ; ତିନି (ଆଲ୍ଲାହ) ତାର ମନୋନୀତ ରହୁଳ ବାତିତ ଅତ୍ୟ କାହାରୋ ନିକଟ ତାର ଗୁଣ୍ଠ ବିଷୟାବଳୀ ପ୍ରକାଶ କରେନ ନା । (ସୁରା ଆଲ-ଜିନ : ୨୭-୨୮) ଈଶ୍ଵି-ଜାନେର ପ୍ରାଚ୍ୟର ଦ୍ୱାରା ଏକଜନ ନବୀର ସତ୍ୟତା ପ୍ରମାଣିତ ହେବ । ଏକପ ଜାନ ଅନ୍ତକୁ ଦେଓୟା ହେବ ନା ଅଧିକ ପରିମାନେ ଦେଓୟାର ତୋ ପ୍ରଶ୍ନାଇ ଉଠେ ନା । ସୁତରାଂ କୋନ ଦାସୀକାରକେର ସତ୍ୟାସତ୍ୟ ନିକଟପନେର କୁରାନ କରୀମ ଅହୁ:ସ୍ତ ଏହି ମାପ-କାଟ୍ରିକ୍ ଅସ୍ତ୍ରୀକାର କରଲେ ପବିତ୍ର କୁରାନେର ସୁମ୍ପଣ୍ଡ ଶିକ୍ଷାକେଇ ଅସ୍ତ୍ରୀକାର କରାର ସମତୁଲ୍ୟ ହେବ ଏବଂ ଅଗ୍ରାହୀ ଧର୍ମ-ଏହେର ସୁମ୍ପଣ୍ଡ ଶିକ୍ଷାକେଓ ଅବମାନନା କରା ହେବ । କେନନା, ଏମନ କି ବାଇବେ ଅଭୁସାରେଓ ମିଥ୍ୟା ନୟତେର ଦାସୀକାରକେର ପରିଚୟ ସନ୍ଦର୍ଭେ ବଲା ହେବେ ସେ ଖୋଦାର ନାମେ କିଛି ବଲବେ ଏବଂ ତାର ସେଇ କଥା ବାଣ୍ଡବେ ସଟିବେ ନା (Deut. 18. 22.) ।

ଆଲ୍ଲାହୁତ୍ତାଲା ହ୍ୟରତ ମୀର୍ଯ୍ୟ ସାହେବକେ ପ୍ରଚୁର ଈଶ୍ଵିଜାନ ଦ୍ୱାରା ଭୂଷିତ କରେଛେନ ଯାର ମାଧ୍ୟମେ ହ୍ୟରତ ସାହେବ ବିଭିନ୍ନ ସଟନା ସନ୍ଦର୍ଭେ ପୂର୍ବାହେଇ ଭବିଷ୍ୟଦ୍ୱାଣୀ କରେଛେନ । ଏହି ସକଳ ସଟନାର ମଧ୍ୟେ ରଯେଛେ—ରାଜନୈତିକ ସଟନାବଳୀ, ମହାଜାଗତିକ ନୈସାରିକ ସଟନାବଳୀ, ବ୍ୟକ୍ତିଗତ ସଟନାମୟୁଦ୍ଧ, ତାର ନିଜେର ପରିଚାଳିତ ଆନ୍ଦୋଳନେର ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ଏବଂ ଭବିଷ୍ୟ ସମ୍ପର୍କିତ, ତାର ଶକ୍ତିଦେର ଚରମ ପରିଣତି ସଂକ୍ରାନ୍ତ ସଟନାବଳୀ, ଆସନ୍ନ ସଟନା ଏବଂ ଅବଶ୍ୟାର ପରିବର୍ତ୍ତନମୂଲକ ବିଭିନ୍ନ ଦିକ୍ ସମ୍ପର୍କେ । ଏଥିନ ଆମରା ଏହି ସକଳ ସଟନାବଳୀର ମଧ୍ୟେ ଦୃଷ୍ଟାନ୍ତ ସ୍ଵରୂପ ବାରଟି ବିଦ୍ୟେର ଉଲ୍ଲେଖ କରଛି :

୧) ଦୁଇଜନେର ଶାହାଦତ ସମ୍ପର୍କେ : ଇଃ ୧୮୯୩ ମସି ହ୍ୟରତ ମୀର୍ଯ୍ୟ ସାହେବ ଏକଟି ଭବିଷ୍ୟଦ୍ୱାଣୀ ଲାଭ କରେନ : “ଶାତାନେ ତୁସବାହାନ ଓୟା କୁଲୁ ମାନ ଆଲାଇହା ଫାନ” ଅର୍ଥାଂ ଦୁଇଟି ବକରୀ ବଧ କରା ହେବେ ଏବଂ ଏଥାନକାର ପ୍ରତ୍ୟେକେଇ ତାହାର ଚରମ ପରିଣତି ଲାଭ କରବେ ।

ସ୍ଵପ୍ନ-ଦୃଷ୍ଟ ଶଦେର ସାଧାରଣଭାବେ ଗୃହୀତ ଅର୍ଥ ଅଭୁସାରେ “ଶାତାନ” (ଶାନ୍ତିକାରୀବେ ‘ଶାତାନ’ ଅର୍ଥ ‘ଦୁଇଟି ବକରୀ’) ଦ୍ୱାରା ଦୁଇନ ଦ୍ଵୀଲୋକ ଅଥବା ଦୁଇନ ଅଭୂତତ ଏବଂ ଶୁରିନରୀ ପ୍ରଜାକେ ବୁଝାନୋ ହେବେ ଥାକେ । କିନ୍ତୁ ଏକେତେ ଶଦ୍ଵିଟିର ଅର୍ଥ ଦ୍ଵୀଲୋକ ହତେ ପାରେ ନା, କାରଣ ଦ୍ଵୀଲୋଦେର ବଧ କରାର ପ୍ରଶ୍ନ ଆଲୋଚ୍ୟ କ୍ଷେତ୍ରେ ଅପ୍ରାସଂଗିକ । ସୁତରାଂ “ଶାତାନ” ବଲତେ ଦୁଇନ ଅଭୂତତ ଏବଂ ନିର୍ମଳ ଚାରିତ୍ରେ ଅଧିକାରୀ ବ୍ୟକ୍ତିକେଇ ବୁଝାନୋ ହେବେ । ‘ତୁସବାହାନ’-ଏର ଅର୍ଥ

এই যে, তাদেক বধ করা হবে। ভবিষ্যদ্বাণীটির হিতীয়াংশে বলিত ‘এবং এখানকার প্রত্যেকই তাহার চরম পরিণতি লাভ করিবে’ দ্বারা এই কথার ইঙ্গিত দেওয়া হয়েছে যে, এই দুই ব্যক্তিকে বধ করার ফলঝৰ্তি স্বরূপ ব্যাপকভাবে মৃত্যু এবং খণ্ডন ছড়িয়ে পড়বে।

ভবিষ্যদ্বাণীটিতে কোন দেশের নাম উল্লেখ করা হয় নাই; ইলহামী ভাষার বর্ণনা-রীতি এই যে, ভবিষ্যদ্বাণী ইঙ্গিতবহু হয়ে থাকে এবং উহাতে সবকিছু খোলাখুলিভাবে উল্লেখ থাকে না। এতদসত্ত্বেও দেখা যাচ্ছে যে, উক্ত ভবিষ্যদ্বাণীতে উল্লিখিত ঘটনার চারটি সুস্পষ্ট বৈশিষ্ট্য নিম্নরূপ :

(ক) ঘটনাটি এমন একটি দেশের সঙ্গে সম্পর্ক রাখে যে দেশে সাধারণ লোকের বিরোধিতাকে শান্ত করার জন্য প্রচুরভাবে এবং আইনের প্রতি অনুরোধ নাগরিককে বধ করা যেতে পারে;

(খ) সেই দুই ব্যক্তি সমাগত নবীর অঙ্গসামীদের মধ্য হ'তেই হবেন, তা না হলে দু'জন নির্দেশ ব্যক্তিকে বধ করার ভবিষ্যদ্বাণী অর্থপূর্ণ হয় না;

(গ) দুই ব্যক্তির হত্যাকাণ্ড অন্যায় এবং নির্তুলনাপূর্ণ হবে অর্থাৎ বে-আইনীভাবে শান্তি দেওয়া হবে এবং ;

(ঘ) এই হত্যাকাণ্ডের পর দেশে ব্যাপকভাবে মৃত্যু এবং খণ্ডনাত্মক ঘটনা ছড়িয়ে পড়বে।

উপরিলিখিত ভবিষ্যদ্বাণীটি প্রকাশিত হওয়ার কুড়ি বছর পর্যন্ত কোন কিছুই ঘটনা না। এ সম্বন্ধে কোন প্রকার নির্দেশনাও দেখা গেল না। কিন্তু কুড়ি বছর পর খটনাক্রমে হ্যৱত মীর্যা সাহেবের লিখিত পৃষ্ঠাবলী আফগানিস্তানে পৌছালো এবং আফগানিস্তানের অন্তর্গত ‘খোস্ত’ শহরের সৈয়দ আব্দুল লতিফ সাহেব কিছু বই-পুস্তক পেয়েছিলেন। সৈয়দ আব্দুল লতিফ সাহেব তাঁর ধর্ম-পরায়ণতা এবং পাণ্ডিতের জন্য সর্বজন-প্রিয় ছিলেন। সৈয়দ সাহেব তাঁর উচ্চ-বংশ নর্যাদার জন্য সাধারণভাবে ‘শাহজাদা’ অথবা ‘সাহেবজাদা’ নামে সুপরিচিত ছিলেন। তিনি বই-পুস্তক পাঠ করে হ্যৱত মীর্যা সাহেবের দাবীর সত্যতা উপলব্ধি করেন। এই সিদ্ধান্ত কার্যে পরিণত করার জন্য তিনি আব্দুর রহমান নামক তাঁর জনৈক শিষ্যকে অনুসন্ধানের নিমিত্ত কাদিয়ান প্রেরণ করেন এবং তাঁকে তাঁর নিজের পক্ষ থেকে ‘বয়েত’ গ্রহণের জন্য অধিকার দান করেন এবং একথাও বলেন যে যদি তিনি (আব্দুর রহমান সাহেব) নিজেও ভাল মনে করেন তবে ‘বয়েত’ গ্রহণ করতে পারেন। সৈয়দ সাহেবের নিদেশ মত মৌলভী আব্দুর রহমান কাদিয়ান রওয়ানা হলেন। তিনি কাদিয়ানে পৌছে হ্যৱত মীর্যা সাহেবের সত্যতা উপলব্ধি করে ততক্ষণাত্ম নিজে বয়েত গ্রহণ করেন। তিনি হ্যৱত মীর্যা সাহেবের আরো কিছু বই-পুস্তক নিয়ে দেশে ফিরে আসলেন। তিনি সর্বপ্রথম রাজধানীতে গেলেন। দেশের বাদশাহকে তাঁর নব-আবিকারের বিষয়টি সম্বন্ধে জানানোর জন্য। কিন্তু কতিপয় লোক তাঁর পূর্বেই বাদশাহকে এ বিষয়ে জানায় এবং তাঁর বিকল্পে বাদশাহকে উত্তেজিত করে: তারা বাদশাহকে জানায় যে হ্যৱত মীর্যা সাহেবকে ‘মসীহ’ বলে বিশ্বাস করার কারণে মৌলবী আব্দুর রহমান ধর্মত্যাগী হয়েছেন এবং ধর্মত্যাগের জন্য তাঁকে মৃত্যুদণ্ড দেওয়া আবশ্যক। বাদশাহকে বিরুদ্ধবাদীরা খুবই প্রভাবিত করে, যাঁর কলে মৃত্যুদণ্ডের ‘ফতোয়া’ স্বাক্ষর করানো হয় এবং মৌলবী আব্দুর রহমানকে শাসকুক করে হত্যা করা হয়।

(ক্রমশঃ)

‘দ্বাদশতম আমীর’ প্রচের সংক্ষেপিত ইংরেজী সংস্করণ
‘Invitation’-এর বারাবার্সংক্ষিপ্ত অনুবাদ : — মোহাম্মদ খলিলুর রহমান

প্রফেসার আব্দুস সালাম অভিবন্ধিত

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

দৈনিক 'জং' (রাষ্ট্রপিণ্ডি) :

সউদী আরবের সাহজাদা মোহাম্মদ বিন ফরসাল আল-সউদ
এবং লিবিয়ার ইব্রাহিম আল-মুনতাসিরের
পক্ষ হইতে অভিনন্দন জ্ঞাপন

“এ গৌরবপূর্ণ সম্মান মুসলমানদের জন্য অতীব সুখাবহ এবং অনন্দের কারণ। আমরা
আপনার সাকলে আনন্দিত এবং আপনার জন্য দোওয়া-রত।”

“আপনি বিশ্ব জোড়া মুসলমানদের জন্য যে সম্মান অজ’ন করিয়াছেন, উহাতে মুসলমান
আতা হিসাবে আমরা অংশীদার”।

‘লঙ্ঘন, ২ রা নভেম্বর—ইসলামী ব্যক্তিং মৃত্যুটের প্রধান শাহজাদা মুহাম্মদ বিন ফরসল
আল-সউদ, পাকিস্তানী প্রফেসার আব্দুস সালামকে কিজিঞ্জে নোভেল পুরস্কার বিজয়ের জন্য^১
মুবারকবাদ জ্ঞাপন করিয়াছেন। তিনি প্রফেসার আব্দুস সালামকে এক অভিনন্দন-পত্রে বলেন
যে, ‘আপনার এই সম্মান লাভ মুসলমানদের জন্য সুখাবহ ও অতীব প্রীতিকর। আমরা আপনার
সাফল্যে আনন্দিত এবং আল্লাহতায়ালার নিকট দোওয়ায় নিরোজিত যেন তিনি আপনাকে এই
মহান কাজ অব্যহত রাখার জন্য স্বাক্ষ্য এবং শক্তি প্রদান করেন।’

‘ট্রিপোলী (লিবিয়া)-এর আল-ফাতাহ ইউনিভার্সিটির পিউপিলস্ কমিটির সেক্রেটারী
জেনারেল ইব্রাহিম আল-মুনতাসির প্রফেসার আব্দুস সালামকে এই মহা সম্মান অজ’নে অভিনন্দন
জ্ঞাপন করেন। তিনি বলেন, ‘আপনার নোবেল পুরস্কার লাভের সংবাদটি আমরা অত্যন্ত
আনন্দ সহকারে শ্রবণ করিয়াছি। আমরা ইহাই অন্তর্ভুক্ত করি যে, আপনি নিস্ত্রের জন্য এবং
বিশ্বব্যাপী সকল মুসলমানের জন্য যে সম্মান অজ’ন করিয়াছেন উহাতে মুসলিম ভাই
হিসাবে আমরা অংশীদার আছি।’ ইব্রাহিম আল-মুনতাসির প্রফেসার আব্দুস সালামকে
লিবিয়া সফরের জন্য আমন্ত্রণ জানাইয়াছেন।’’

(দৈনিক 'জং', রাষ্ট্রপিণ্ডি, ঢোকা নভেম্বর ১৯৭৯ইং, ১ম পৃঃ)

দৈনিক ‘ডন’ (করাচী) :

অফেসার আব্দুস সালামের প্রস্তাবিত ইসলামী সায়েন্স ফাউণ্ডেশন প্রতিষ্ঠিত

লগুন, ১৬ই নভেম্বর—নোবেল পুরস্কার বিজয়ী প্রফেসার ডঃ আব্দুস সালামের ইং১৯৭৩ সালে তাঁর প্রস্তাবিত ‘ইসলামী সায়েন্স ফাউণ্ডেশন’ কার্যকরী রূপ পরিগ্রহ করিয়াছে। বিশ্বস্ত স্তুতি অনুযায়ী জিন্দায় উক্ত ফাউণ্ডেশন প্রতিষ্ঠার প্রাথমিক কাজ সম্পূর্ণ হইয়াছে। জিন্দা ইউনিভার্সিটির অংক-শাস্ত্রের-স্কুলালী প্রফেসার ডঃ সন্দেশ বিগত সপ্তাহে জিন্দায় অনুষ্ঠিত ফাউণ্ডেশনের অধিবেশনে যোগদানের পর কয়েক দিনের মধ্যেই ট্রেষ্টে (ইটালী) যাইয়া প্রফেসর আব্দুস সালামের সহিত সাক্ষাৎ করিয়া তাহাকে সমস্ত বিষয় অবগত করাইবার পর তাহার এই প্রতিভাসূচক অবদানের ক্ষেত্রে অধিকতর “পরামর্শ এবং দোওয়ার” জন্য প্রার্থী হন। উল্লেখযোগ্য যে, প্রফেসার সালামের উক্ত প্রস্তাব ইং ১৯৭৪ সালে লাহোরে অনুষ্ঠিত ‘ইসলামী শীর্ষ সম্মেলনে’ স্বীকৃতি ও অনুমোদন লাভ করিয়াছিল। উক্ত সম্মেলনটিতে বিশ্বের প্রায় সকল মুসলিম রাষ্ট্রপ্রধান এবং প্রতিনিধি যোগদান করিয়াছিলেন।

(দৈনিক ‘ডন’ — করাচী, ১৬ ই নভেম্বর, ১৯৭৯ইং)

মুসলিম বিশ্বে বিভিন্ন নেতার মন্তব্য :

দৈনিক ‘ডন’—(করাচী) :

‘আপনার এই অনন্যসাধারণ সম্মান সমগ্র ইসলামী জগতের জন্য সম্মান ও গৌরবের কারণ।’

‘প্রফেসার সালাম নোবেল পুরস্কার অর্জন করিয়া বিশ্বের মুসলমান বৈজ্ঞানিকদের এবং নোবেল পুরস্কারের মাধ্যকার অন্তরায়কে ভাসিয়া দিয়াছেন।’

“১৬ই নভেম্বর—লগুনস্থ মসজিদ এবং ইসলামী কালচারেল সেটারের ডিরেক্টর জাকী বাইজাভীর পক্ষ হইতে আরোজিত নৈশভোজে এথাম অতিথি ছিলেন প্রফেসার আব্দুস সালাম। উক্ত নৈশভোজে (যাহা রিজেট পার্কস মসজিদে অনুষ্ঠিত হয়) মুসলিম রাষ্ট্রসমূহের বিশ (২০) জন রাষ্ট্রদূত ও হাই কমিশনার পাকিস্তানী রাষ্ট্রদূত বিগ্রেডিয়ার এফ, আর, খান সহ যোগদান করেন।

ইসলামী জগত এবং মুসলমানদের মহা গৌরবের পাত্র প্রফেসার সালামের অসাধারণ সম্মান ও মর্যাদার প্রতি শ্রদ্ধাঞ্জলী জ্ঞাপন করিয়া ডঃ বাইজাভী বলেন—‘প্রফেসার সালাম নোবেল পুরস্কার লাভ করিয়া মুসলিম বৈজ্ঞানিকগণের এবং নোবেল পুরস্কারের মধ্যকার অন্তরায়কে ভাসিয়া দিয়াছেন, এবং এখন যেহেতু সেই দেয়াল ভূপাতিত হইয়াছে সেহেতু আমি আশা করি, মুসলিম বৈজ্ঞানিকগণের আরও অনেকেই তাহাদের গভেষণার উপর এই মহান স্বীকৃতি ও সম্মান লাভে সমর্থ হইবেন।’

“ইসলামি কাউলিল অব ইউরোপ”-এর সেক্রেটারী জেনারেল মি: সালেস এজামও বুধবার দিন ডঃ সালামের সম্মানে এক ভোজ-সভার আয়োজন করেন। উহাতে বহু ব্রিটিশ বৈজ্ঞানিক, বিলাতস্থ মুসলমান এবং অগ্রণ্য দেশের মুসলমানগণ যোগদান করেন।

ইতিমধ্যে ডক্টর প্রফেসর সালাম আলজেরিয়ার সায়েন্স ও টেকনলজি মন্ত্রী, লিবিয়ার শিক্ষা মন্ত্রী ডঃ মোহাম্মদ শোমেল এবং লিবিয়ার এটমিক এন্যাজির ডঃ জুমার পক্ষ হইতে মুবারকবাদের পতাদি প্রাপ্ত হন। এ সকল অভিনন্দনবাণীতে তাহারা বলিয়াছেন—“আপনার এই অনন্যসাধারণ সম্মান সমগ্র ইসলামী জগতের জন্য সম্মান ও গৌরবের কারণ।”

(দৈনিক ‘ডন’—করাচী, ১৬ই নভেম্বর ১৯৭২ইং)

সচিত্র ‘সঙ্ক্ষানী’ (ঢাকা) :

পাকিস্তানে আহমদীরা কি মুসলমান ?

“পাকিস্তান ছাড়া বিশ্বের অনেক দেশেই আহমদীরা মুসলমান বলে পরিচিত। আহমদীরা কালমা ‘লা ইলাহা ইল্লাল্লাহ মুহাম্মাদুর রাসুলুল্লাহ’ এবং যে পাঁচটি স্তুতির উপর ইসলাম-এর ভিত্তি স্থাপিত আহমদীরাও তাই বিশ্বাস করে। ৭ই সেপ্টেম্বর ১৯৭৪ সালে পাকিস্তানের পাল’মেটের মাধ্যমে আহমদীদেরকে অমুসলিম বলে ঘোষণা করা হয়। সরকারীভাবে আহমদীদের অমুসলমান ঘোষণা করার পর সাংবাদিদের এক প্রশ্নের জবাবে আহমদী সম্প্রদায়ের খলিফা নাসের আহমদ বলেন, ‘সারা বিশ্বে আহমদী রয়েছে, পাকিস্তান বলতে গেলে সারা বিশ্বের মধ্যে ছোট একটি দেশ। পাকিস্তান আহমদীদেরকে ‘অমুসলিম’ ঘোষণা করাতে আমাদের তেমন কিছু যায় আসে না। যেদিন সারা বিশ্বে আহমদীদেরকে অমুসলিম ঘোষণ করা হবে সেদিন আরও কিছু মন্তব্য করব।’

ইন্টারন্যাশনাল সেক্টার কর থিউরিটিকাল ফিজিঙ্গের ডি঱েন্টের পাকিস্তানী বিজ্ঞানী ডঃ সালাম চলতি বছরে নোবেল পুরস্কার পেয়েছেন। জনাব সালাম ইলেন আহমদীর সন্তান। অধিকাংশ পত্রিকায় ছাপানো হয়েছিল, মুসলমানদের মধ্যে জনাব সালাম নোবেল পুরস্কার পেলেন। এমন কি পাকিস্তানের প্রেসিডেন্ট জিয়াউল হক এবং বাদশাহ খালেদ সালাম সাহেবকে অভিনন্দন জানিয়েছেন। মুসলমান হিসাবে সালাম সাহেবের দীর্ঘায়ু কামনা করেছেন। তাই আমার প্রশ্ন, এখনও কি পাকিস্তানে সরকারীভাবে আহমদীদের অমুসলিম ঘোষণা বহাল রেখেছে ?

— খালিদ আহমদ

পলিটেকনিক, টুট্রাম”

(সচিত্র ‘সঙ্ক্ষানী’ ঢাকা, ৯ই ডিসেম্বর, ১৯৭২ইং)

সংকলন ও অনুবাদ :

মৌঃ আহমদ সাদেক মাহমুদ,

সদর মুকুবী।

সংবাদ ৪

কুমিল্লা-সিলেট জেলাওয়ারী ১ম বার্ষিক ইজতেমা অনুষ্ঠিত

প্রাঙ্গণবাড়ীয়া ২৮। ডিসেম্বর—আগ্নাহতায়ালার অশেষ ফজল ও রহমে গত ২৮। ডিসেম্বর
রেজিমেন্টবিবির্বার এক দিনের জন্য কুমিল্লা-সিলেট জেলাওয়ারী ১ম বার্ষিক ইজতেমা অন্যন্ত কামিয়া-
বির সাথে অনুষ্ঠিত হয়েছে।

উক্ত ইজতেমায় বাংলাদেশ মজলিসে খোদামূল আহমদীয়ার নায়েব সদর জনাব মোঃ
খলিলুর রহমান সাহেব, বাংলাদেশ মজলিসে আনসারুল্লার নায়েমে আল। জনাব ওবায়তুর
রহমান ভুইয়া সাহেব, সদর মুক্তবী মৌলানা আহমদ সাদেক মাহমুদ সাহেব ও মৌলানা
আব্দুল আজিজ সাদেক সাহেব, মোতামাদ জনাব মোঃ আব্দুল জলিল, চট্টগ্রাম বিভাগীয় কায়েদ
কায়েদ জনাব এস, এ, নিজামী সাহেব, ঢাকা বিভাগীয় কায়েদ জনাব এ, কে রেজাউল করীম
সাহেব ইজতেমায় যোগদান করেন। ভোর ৪টায় বাজারাত তাহাঙ্গুদ নামাজ হতে ইজতেমা
শুরু হয়। মোট ১৩টি মজলিসের মধ্যে ১১টি মজলিস হতে মোট ২১৮ জন খোদাম ও আতফাল
যোগদান করেন। মজলিসগুলির মধ্যে প্রাঙ্গণবাড়ীয়া, ঘাটুরা, ক্রোড়া, কুন্দ প্রাঙ্গণবাড়ীয়া,
ভাবুঘর, বাশারুক জামালপুর (সিলেট), কুমিল্লা, নাটাই ও তারুয়া মজলিশ উল্লেখযোগ্য।

সকাল ৮ ঘটিকায় পরিক্রমা কুরআন তেলাওতের পর জনাব নায়েব সদর সাহেবের
পরিচালনায় আহাদ পাঠ করা হয়। মোহতারম জনাব আমীর সাহেব, বাঃ আঃ আঃ বিশেষ
কারণ বশতঃ ইজতেমায় উপস্থিতাত্ত্বে পারেন নাই এ কারণে চট্টগ্রাম জামাতের প্রেসিডেন্ট
জনাব গোলাম আহমদ খান সাহেব উদ্বোধনী ভাষণ দান করেন এবং দোয়ার পর প্রথম অধি-
বেশন শুরু হয়। ইজতেমায় বেশ কিছু সংখ্যক খেদোম ও আতফাল কুরআন তেলাওয়াত,
নজম পাঠ, বক্তৃতা ও ভলিবল প্রতিযোগিতায় অংশগ্রহণ করেন। দুপুরের ২য় অধিবেশনে
কুরআন তেলাওয়াত করেন জনাব আজগার আলী খ। এবং নজম পাঠ করেন জনাব নূর-এ-গ্লাহী
সাহেব। মোট তিনটি অধিবেশন হয়। এতে বিভিন্ন বিষয়ের উপর সারগত বক্তৃতা প্রদান
করা হয়। জনাব বি, এ, সাতার খেদমতে দীনের গুরুত্ব বিষয়ে, খোদামূল আহমদীয়ার
দায়িত্ব ও কর্তব্য বিষয়ে জনাব এস, এ নিজামী সাহেব, সিরতে-হযরত মুহাম্মদ (সাঃ) বিষয়ে
জনাব ওবায়তুর রহমান ভুইয়া সাহেব হিজরী চতুর্দশ শতাব্দীর গুরুত্ব বিষয়ে মৌলানা
আহমদ সাদেক মাহমুদ সাহেব, সাদাকাতে হযরত মসীহ মণ্ডুদ (আঃ) বিষয়ে মৌলানা
আব্দুল আজিজ সাদেক সাহেব, তরবিয়তে আঙ্গাদ বিষয়ে জনাব শায়িতুর রহমান সাহেব,
এতায়াত নেজাম বিষয়ে জনাব এ, কে রেজাউল করিম সাহেব, বিশ্বব্যাপী ইসলাম প্রচার ও
আমাদের দায়িত্ব বিষয়ে জনাব মোহাম্মদ খলিলুর রহমান সাহেব, নায়েব সদর সাহেব বক্তৃতা
প্রদান করেন। ১ম ২য় ওয়ালান অধিকারী খোদাম ও আতফালগণকে পুরস্কার দেওয়া হয়।
শুক্রিয়া জাপন করেন জনাব আবুবুল হাদী, চেয়ারম্যান ইজতেমা কমিটি। সমাপ্তি ভাষণ ও
দোয়ার পর ইজতেমার সমাপ্তি ঘোষণা করা হয়। (রিপোর্ট—মোতামাদ, বাঃ খোঃ আঃ)

କୁମିଳା ଜିଲ୍ଲା ଆନସାରଙ୍ଗାର ବାଁଧିକ ଇଜତେମା ଅନୁଷ୍ଠାନିତ

୧ଲା ଡିସେମ୍ବର ୧୯୭୯ ଇଂ ବ୍ରାହ୍ମଗବାଡ଼ୀଆ ଆହ୍ମଦୀ ପାଡ଼ାହ ମସଜିଦେ ମୋବାରକେ କୁମିଳା ଜିଲ୍ଲା ମଜଲିସ ଆନସାରଙ୍ଗାର ବାଁଧିକ ଇଜତେମା ଆହ୍ମାହତାଯାଳାର ଫଜଳେ ସାଫଲ୍ୟର ସଙ୍ଗେ ଅନୁଷ୍ଠାନିତ ହୁଏ । ବାଜାମାତ ନାମାଜ ତାହାଜୁଦେର ମାଧ୍ୟମେ ଇଜତେମାର କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ ଶୁଣି ହୁଏ । ଫଜରେ ନାମାଜେର ପର କୁରାଅନ ଶରୀଫେର ଦରସ, ଅତଃପର ହାଦିସ ଶରୀକ ଏବଂ ହସରତ ମସୀହ ମେଉଦ (ଆଃ)-ଏର ମଲଫୁଜାତ ହିତେ ଦରସ ଦେଇଥା ହୁଏ । ଦ୍ଵିତୀୟ ଅଧିବେଶନ ବାଦ ଜୋହର ବାଂଲାଦେଶ ମଜଲିସ ଆନସାରଙ୍ଗାର ନାଜେମେ ଆ'ଲା ସାହେବେର ସଭାପତିତେ ତେଲାଓସାତେ କୁରାଅନେ-ପାକ ଏବଂ ହସରତ ମସୀହ ମେଉଦ (ଆଃ)-ଏର ନଜମ ପାଠେର ମାଧ୍ୟମେ ଆରାନ୍ତ ହୁଏ । ଅତଃପର ଜନାବ ମାଜହାରୁଲ ଇହ ସହେବ (ମୁତାମାଦ ଆନସାରଙ୍ଗାହ), ଜନାବ ଗୋଲାମ ଆହ୍ମଦ ଖାନ ସାହେବ (ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମ), ଜନାବ ନୂରନ୍ଦୀନ ଆହ୍ମଦ ସାହେବ, (ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମ), ମୌଲାନା ଆହ୍ମଦ ସାଦେକ ମାହୁମ ସାହେବ, ମୌଲାନା ଆହ୍ମଦ ଆଜିଜ ସାଦେକ ସାହେବ ସଥାକ୍ରମେ କାସରେ ସଲୀବ, ଜିକରେ ହାବିବ, ଆନସାରଙ୍ଗାହର ଦାସିତ, 'ଛୋଟଦେର ପ୍ରତି ମେହି' ଏବଂ 'ବଡ଼ଦେର ପ୍ରତି ସମ୍ମାନ ପ୍ରଦର୍ଶନ' ବିଷୟେ ମର୍ମପଣୀ ବକ୍ତ୍ବା ଦାନ କରେନ । ଅତଃପର ନାଜେମେ ଆଲା ଜନାବ ଓବାୟତ୍ତର ରହମାନ ଭୁଇୟା ସାହେବ ସମାପ୍ତି ଭାବରେ ଖେଳାଫତେର ଗୁରୁତ୍ୱ ଓ ଆନସାରଙ୍ଗାହର ଦାସିତ ସମ୍ବନ୍ଧେ ସାରା ଗୁରୁତ୍ୱ ରାଖେନ । ତାରପର ଇଜତେମାରୀ ଦୋଷରାର ମାଧ୍ୟମେ ଇଜତେମା ସମାପ୍ତ ହୁଏ । ବ୍ରାହ୍ମଗବାଡ଼ୀଆ ଏବଂ ପାର୍ଶ୍ଵବର୍ତ୍ତୀ ସକଳ ମଜଲିସ ସହ ସିଲେଟେର କାଯେକଟି ମଜଲିସ ହିତେତେ ଆନସାରଙ୍ଗାହ ସାହେବାନ ଉଲ୍ଲେଖ୍ୟାଗ୍ରେ ସଂଖ୍ୟାଯ ସେଗଦାନ କରେନ । (ଆହ୍ମଦୀ ରିପୋର୍ଟ)

ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମ ମଜଲିସେ ଆନସାରଙ୍ଗାହ ୭ମ ବାଁଧିକ ଇଜତେମା ଅନୁଷ୍ଠାନିତ :

୮ଇ ଡିସେମ୍ବର ବାଦ ନାମାୟ-ଏଶା ଉତ୍ତର କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ ଆରାନ୍ତ ହୁଏ ପବିତ୍ର କୁରାଅନେର ତେଲାଓସାତ ଦାରା ଏବଂ ଆହାଲ ନାମା ପାଠ କରାନ ଜନାବ ନଜେମ ଆଲା ସାହେବ । ରାତ୍ରେ ଅଧିବେଶନ ଦୋଯା, ନୟମ ଉଦ୍ବୋଧନୀ ଭାବଗ, ଜିକରେ ଏଲାହି ଇତ୍ୟାଦିତେ ଅଂଶଗ୍ରହଣ କରେନ ଶାନୀୟ ପ୍ରେସିଡେଟ୍ ସାହେବ ସହ ଅଧିକାଶ ମେମ୍ବାରଗଣ । ଏହି ଅଧିବେଶନେ ସଭାପିତ୍ତ କରେନ ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମେର ପ୍ରେସିଡେଟ୍ ସାହେବ ।

ଦ୍ଵିତୀୟ ଅଧିବେଶନ ଶୁଣି ହୁଏ ଭୋର ୪୮ ଟା ହିତେ ୦୮ ଟା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ । ଏହି ଅଧିବେଶନେ ନାମାଜ-ଏ-ତାହାଜୁଦ ବାଜାମାତ ଅନୁଷ୍ଠାନିତ ହୁଏ, ଅତଃପର ନାମାୟ ଫଜର ଓ ଦରସେ କୁରାଅନ ମଜିଦ, ପ୍ରାତ ଭ୍ରମଣ ଦରସେ ହାଦିସ ଶରୀକ ଏବଂ ହସରତ ମସୀହ ମେଉଦ (ଆଃ)-ଏର ମଲଫୁଜାତ ହିତେ ଦରସ ଦେଇଥା ହୁଏ । ଶରୀର ଚଢା ପରିଚାଲନା କରେନ ଶେଖ ଆହ୍ମଦ ଗନ୍ଧ ସାହେବ (ଢାକା) । ଏହି ଅଧିବେଶନେ ସଭାପିତ୍ତ କରେନ ଜନାବ ନୂରନ୍ଦୀନ ଆହ୍ମଦ ସାହେବ ।

ତୃତୀୟ ଅଧିବେଶନେ ଆନସାରଙ୍ଗାର ଦାସିତାବଲୀ, ଜିକରେ ଏଲାହିର ଗୁରୁତ୍ୱ, ତରବୀୟତେ ଅଞ୍ଚେଲାଦ ମାଲୀ କୋରବାନୀ, କୁଲୀୟତେ ଦୋଯା, ଖେଳାଫତେର ଗୁରୁତ୍ୱ, ଦାଡ଼ି ରାଖାର ଫଜିଲତ, ରମ୍ବଲୁଗ୍ରାଇ ଆମାଦେର ଆଦର୍ଶ, ପଦ୍ମାର ଗୁରୁତ୍ୱ, କୁରାଅନେର ଫଜିଲତ ଓ ମୌଳିକ୍ୟ, ବା-ଜାମାତ ନାମାଜେର ଗୁରୁତ୍ୱ, ଶତବାର୍ଯ୍ୟକୀ ପ୍ରୋଗ୍ରାମେର କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ, ହାଯାତେ ତାଇଥେବା, ଅଛିଯତେର ଗୁରୁତ୍ୱ ବିଷୟେ ସାରଗତ ବକ୍ତ୍ବା ସମ୍ବନ୍ଧ ପ୍ରଦାନ କରେନ ଜାମାତେର ବିଶିଷ୍ଟ ବକ୍ତ୍ବାଗଣ ।

ତୃତୀୟ ଅଧିବେଶନେ ମେ' ଆହ୍ମଦର ରହମାନ, ମେ' ଓବାୟତ୍ତର ରହମାନ ଭୁଇୟା, ମୌ' ନୂରନ୍ଦୀନ ଆହ୍ମଦ, ମୌ' ମାସୁଦର ରହମାନ, ମୌ' ଗୋଲାମ ଆହ୍ମଦ ଖାନ, ଟେ' ଆଜିଜ ରହମାନ, ମୌ' ସୁଜାତ ଉଲ୍ଲାହ, ସାମୟଳ ଆଲମ, ଆମାନ ଉଲ୍ଲାହ ଖାନ, ମୌ' ମୋସଲେହ ଉଦ୍ଦିନ ଖାଦେମ, ମୌ' ବି, ଏ, ଏମ, ଏ, ସାନ୍ତାର, ଡା' ଏମ, ଏ, ଆଜିଜ (ସୟାମେ ଆଲା), ଏବଂ ଡିଭିଶାନେଲ କାଯେଦ ଜନାବ ଏସ, ଏ, ଏ, ନିଜାମୀ ସାହେବ ସାରଗର୍ବ ବକ୍ତ୍ବା ପ୍ରଦାନ କରେନ । ଖାଦୀର ପରିବେଶନେର ଦାସିତ ଜନାବ ଆତା ଏଲାହି ସାହେବ ସୁଚାରକୁପେ ପରିଚାଲନା କରେ ।

ମଜଲିସେ ଶୁଣାଯ ଆନସାରଙ୍ଗାର ବର୍ତ୍ତମାନ ଅବସ୍ଥାର ପର୍ଯ୍ୟାଳୋଚନା କରା ହୁଏ । ସଭାର ମୌଳିକ୍ୟ ବୁଦ୍ଧି କରେନ ଆମଦ୍ରିତ ଖୋଦାମ । (ରିପୋର୍ଟ-ସ୍ୟାମେ ଆଲା, ଚଟ୍ଟଗ୍ରାମ ମଜଲିସେ ଆନସାରଙ୍ଗାହ)

শোক সংবাদ

হ্যরত মসীহ মণ্ডে (আঃ)-এর পরিবারের একটি উজ্জল নক্ত
মোহতারম নবাব মোহাম্মদ আহমদ খান সাহেব ইন্টেকাল
করেন (ইন্ডিয়া.....রাজেউন)।

রাবণ্যা, ১৬ই নবুগত (নভেম্বর) — জামাতের ভাতা ও ভগ্নিগণকে অত্যন্ত ব্যথাতুর হনয়ে এই মর্মান্তিক সংবাদটি জানান যাইতেছে যে, হ্যরত মসীহ মণ্ডে (আঃ)-এর পুরিত পরিবারের একজন বুজুর্গ সদস্য মোহতারম নবাব মোহাম্মদ আহমদ খান সাহেব আজ তার চার ঘটিকায় ইন্টেকাল করিয়াছেন। ইন্ডিয়াহে ও ইন্ডী ইলাইহে রাজেউন। মৃত্যুকালে তাঁর ৬৯ সাল বয়স হইয়াছিল। তিনি হ্যরত মসীহ মণ্ডে (আঃ)-এর জ্যেষ্ঠ দোহিত্র ছিলেন—হ্যরত নবাব মোহাম্মদ আলী খান সাহেব (রাঃ) এবং হ্যরত সৈয়েদা নবাব মোবারেকা বেগম সাহেবার জ্যেষ্ঠ পুত্র এবং সৈয়েদমা হ্যরত খলিফাতুল মসীহ সালেস (আইঃ)-এর বেগম মোহতারমা হ্যরত সৈয়েদা মনসুরা বেগম সাহেবার জ্যেষ্ঠ ভাতা এবং হ্যরত কামরুল আন্দিয়া মির্দা বশির আহমদ সাহেব (রাঃ)-এর জামাতা। হজুর (আইঃ) তাহার জানাজার নামায পড়ান এবং তাহাকে বেহেশতী মকবেরার আভ্যন্তরীণ চারদেওয়ালের ভিতরে সমাহীত করা হয়। হজুর (আইঃ) ১৭ই নভেম্বর তারিখে জুমার খোৎবায় মরহুম সম্পর্কে উল্লেখ করিয়া বলেন : “রাত্রিতে নবাব মোহাম্মদ আহমদ খান ইন্টেকাল করিয়াছেন। দীর্ঘকালীন অসুস্থতা কিছুই ছিল না। দুই-তিন দিন হইতে ইনফ্রুয়েঙ্গা ছিল। মনে হয় হাঁচি আসিয়াছে এবং ফুসফুসের ক্রিয়া বন্ধ হইয়া যায়। হ্যরত নবাব মোহাম্মদ আহমদ খান (রাঃ) এর বড় সন্তানদের মধ্যে তিন পুত্র ছিলেন। তাহারা পুরোহী ইন্টেকাল করিয়াছেন। হ্যরত নবাব মোবারেকা বেগম (রাঃ)-এর গর্ভ্যাত দুই পুত্র। তন্মধ্যে তিনি ছিলেন বড়। অত্যন্ত মুখলেস, নিষ্ঠাবান, আচ্ছোৎসর্গীত প্রাণ, দরবেশ-মেয়াজ বুজুর্গ ছিলেন। আমি তাকে শৈশব হইতে জানি। একত্রে খেলা-ধূলা করিয়াছি, শিক্ষা-তরবিয়ত পাইয়া বড় হইয়াছি।” হজুর মরহুমের মাগফিরাতের জন্য দোওয়ার আহবান করেন।

(আল-ফজল, ১৭ই নভেম্বর ১৯৯৭৮ ইং)

অনুবাদ :— মৌঃ আহমদ সাদেক মাহমুদ

অত্যন্ত দুঃখের সহিত জানান যাইতেছে, তেজগাঁ নিবাসী জনাব মুনিরুল হক সাহেব ১৩ই ডিসেম্বর ফজরের নামাজ বাজামাত আদায়ের পর প্রাতভ্রমকালেই আকমিক অসুস্থ হইয়া পড়িয়া কিছুক্ষণের মধ্যে ইহলীলা ত্যাগ করেন। ইন্ডিয়াহে ও ইন্ডী ইলাহে রাজেউন। মৃত্যুকালে তাহার বয়স মাত্র ৫৬ বৎসর হইয়াছিল। তিনি একজন নিষ্ঠাবান, নিজামে-খেলা-ফতের অনুগত ত্যাগী আহমদী ছিলেন। এক দ্বীপ, চার পুত্র ও পাঁচ কন্যা রাখিয়া যান। তাহার শোকসন্ত্ব পরিবার-পরিজন ও আত্মীয় সকলকে আপন রহমতের ছায়ায় বৈর্য ধারনের তত্ত্ব-ফিক দিন, তাহাদের সকল ক্ষেত্রে হাফেজ ও নামের হউন। বৃক্ষগণ মরহুমের কুহের মাগফিরাত এবং দারাজাত বলন্দির জন্য খাসভাবে দোয়া করিবেন।

ହସରତ ଇମାମ ମାହଦୀ ମୌଳିହ ମାଓଡ଼ିଦ (ଆଃ) କର୍ତ୍ତକ ପ୍ରବର୍ତ୍ତି ବର୍ଣ୍ଣାତ (ଦୀକ୍ଷା) ଗ୍ରୁହଗେର ଦଶ ଶର୍ତ୍ତ

ବସାତ ପ୍ରଥମକାରୀ ସର୍ବାନ୍ତକରଣେ ଅଙ୍ଗୀକାର କରିବେ ସେ,—

(୧) ଏଥିନ ହଇତେ ଭବିଷ୍ୟତେ କବରେ ଯାଓଯା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଶିରିକ (ଖୋଦାତାୟାଲାର ଆଂଶିକାଦୀତା) ହଇତେ ପବିତ୍ର ଥାବିବେ ।

(୨) ମିଥ୍ୟା ପରଦାର ଗମନ, କାମଲୋଲୁପ ଦୃଷ୍ଟି, ପ୍ରତୋକ ପାପ ଓ ଅବ୍ୟକ୍ତା, ଭୁମ ଓ ଦେୟାନତ, ଅଶାନ୍ତି ଓ ବିଜ୍ଞୋହେର ସକଳ ପଥ ହଇତେ ଦୂରେ ଥାବିବେ । ଏହିତିର ଉତ୍ତେଜନ ସତ ପ୍ରବଳଇ ହୁଏ ମା କେନ ତାହାର ଶିକାରେ ପରିଣିତ ହଇବେ ନା ।

(୩) ବିନା ବ୍ୟାତିକ୍ରମେ ଖୋଦା ଓ ରମ୍ଭଲେର ଭକ୍ତ ଅର୍ଥାୟ ପାଚ ଓ ଯାତ୍ରାକୁ ନାମାୟ ପଡ଼ିବେ; ସାଧ୍ୟାରୁମାରେ ତାହାଜୁଦେର ନାମାୟ ପଡ଼ିବେ, ରମ୍ଭଲେ କରୀମ ସାଲାହାହେ । ଆଲାଇହେ ଓୟାସାହାମେର ପ୍ରତି ଦରାନ ପଡ଼ିବେ, ଓତୋହ ନିଜେର ପାପ ସଂହେର କ୍ଷମାର ଫଳ ଆଲାହାତ୍ତାୟାଲାର ନିକଟ ପ୍ରାର୍ଥନା କରିବେ ଓ ଏକ୍ଷେଗଫାର ପଡ଼ିବେ ଏବଂ ଭଦ୍ରିପ୍ଲାଟ ହଦରେ, ତାହାର ଅପାର ତତ୍ତ୍ଵରୁହ ପ୍ରବଳ କରିଯା ତାହାର ହାମଦ ଓ ତାରିକ (ପ୍ରଶଂସା) କରିବେ ।

(୪) ଉତ୍ତେଜନାର ବଶେ ଅନ୍ତାଯକୁପେ, କଥାଯ, କାଜେ ବା ଅନ୍ତ କୋନ ଉପାୟେ ଆଲାହାର ସ୍ତଷ୍ଟ କୋନ ଜୀବକେ, ବିଶେଷତଃ କୋନ ମୁସଲମାନକେ କୋନ ଏକାର କଷ୍ଟ ଦିବେ ନା ।

(୫) ଦୁଖ-ଦୁଖ, କହେ-ଶାହିତେ, ସମ୍ପଦେ-ବିପଦେ ସକଳ ଅବସ୍ଥା ଖୋଦାତାୟାଲାର ସହିତ ବିଶ୍ଵସିତ ବିଶ୍ଵସିତ ରଙ୍ଗା କରିବେ । ସକଳ ଅବସ୍ଥା ତାହାର ସାଥେ ସନ୍ତୃତ ଥାବିବେ । ତାହାର ପଥେ ପ୍ରତ୍ୟେକ ଲାକ୍ଷନା-ଗଞ୍ଜନା ଓ ଦୁଃଖ-କଷ୍ଟ ବରଗ କରିଯା ଲାଇତେ ପ୍ରସ୍ତୁତ ଥାବିବେ, ଏବଂ ସକଳ ଅବସ୍ଥା ତାହାର ଫ୍ରେମ୍ସାଲା ମାନିଯା ଲାଇବେ । କୋନ ବିପଦ ଉପହିତ ହାଇଲେ ପାଶ୍ଚାଦପଦ ହଇବେ ନା, ବରଂ ସମ୍ମଦ୍ଦ ଅପସର ହଇବେ ।

(୬) ସାମାଜିକ କଦାଚାର ପରିହାର କରିବେ । କୁପ୍ରଦିତିର ଅଧୀନ ହଇବେ ନା । କୁରାନେର ଅଭୁଶାସନ ଘୋଲାନା ଶିରୋଧାର୍ୟ କରିବେ, ଏବଂ ପ୍ରତୋକ କାଜେ ଆଲାହ ଓ ରମ୍ଭଲେ କରୀମ ସାଲାହାହେ ଆଲାଇହେ ଓୟା ସାଲାହାମେର ଆଦେଶକେ ଜୀବନେର ପ୍ରତି କ୍ଷେତ୍ରେ ଅଭୁସରଗ କରିଯା ଚଲିବେ ।

(୭) ଈର୍ଧା ଓ ଗର୍ବ ସର୍ବୋତ୍ତମାନେ ପରିହାର କରିବେ । ଦୀନତା, ବିନ୍ୟ, ଶିଷ୍ଟାଚାର ଓ ଗାନ୍ଧିଯେର ସହିତ ଜୀବନ-ସାପନ କରିବେ ।

(୮) ସର୍ମ ଓ ସର୍ମେର ସମ୍ମାନ କରାକେ ଏବଂ ଇସଲାମେର ପ୍ରତି ଆନ୍ତରିକତାକେ ମିଜ ଧନ-ପ୍ରାଣ, ମାନ-ନସ୍ତର, ସନ୍ତୁଷ୍ଟି-ସନ୍ତୁଷ୍ଟି ଓ ସକଳ ପ୍ରିୟଜନ ହଇତେ ପ୍ରିୟତର ଜ୍ଞାନ କରିବେ ।

(୯) ଆଲାହାତ୍ତାୟାଲାର ପ୍ରତି ଲାଭେର ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ତାହାର ସ୍ତଷ୍ଟ-ଜୀବେର ଦେବାୟ ସତ୍ତବାନ ଥାବିବେ, ଏବଂ ଖୋଦାର ଦେୟା ନିଜ ଶକ୍ତି ଓ ସମ୍ପଦ ସାମାଜିକ ମାନବ କଲ୍ୟାଣେ ନିଯୋଜିତ କରିବେ ।

(୧୦) ଆଲାହାର ସ୍ତଷ୍ଟି ଲାଭେର ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ସର୍ମାନ୍ମୋଦିତ ସକଳ ଆଦେଶ ପାଲନ କରିବାର ପ୍ରତିଜ୍ଞାଯ ଏହି ଅଧିମେର (ଅର୍ଥାତ ହସରତ ମସୀହ ମାଓଡ଼ିଦ ଆଲାଇହିସ୍ ସାଲାମେର) ସହିତ ସେ ଭାତ୍ତ୍ଵ ବନ୍ଧନେ ଆବଶ୍ୟକ ହାଇଲ, ଜୀବନେର ଶେଷ ମୁହଁର୍ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ତାହାତେ ଅଟଲ ଥାବିବେ । ଏହି ଭାତ୍ତ୍ଵ ବନ୍ଧନ ଏତ ବେଶୀ ଗଭିର ଓ ଘନିଷ୍ଠ ହଇବେ ସେ, ଦୁନିଆର କୋନ ଏକାର ଆଜ୍ଞାୟ ସମ୍ପର୍କେର ମଧ୍ୟ ଉତ୍ତାର ତ୍ରଳନ ପାଇଯା ଯାଇବେ ନା । (ଏଶତେହାର ତକମୀଲେ ତବଲୀଗ, ୧୧ଇ ଜାନୁଆରୀ, ୧୯୮୯୯୫)

ଆহমদীয়া জামাতের

ধর্ম-বিশ্বাস

আহমদীয়া জামাতের প্রতিষ্ঠাতা হ্যরত ইমাম মাহ্মুদ মওল্লেহ (আঃ) তাহার “আইয়ামুস সুলেহ” দুক্কে বলিতেছেন :

“যে পাঁচটি স্তন্দের উপর ইসলামের ভিত্তি স্থাপিত, উহাই আমার আকিদা বা ধর্ম-বিশ্বাস। আমরা এই কথার উপর দীমান রাখি যে, খোদাতায়ালা ব্যতীত কোন মানুদ নাই এবং সাইয়েদেনা হ্যরত মোহাম্মদ মোস্তফা সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম তাহার রশুল এবং খাতামুল আম্বিয়া (নবীগণের মোহর)। আমরা দীমান রাখি যে, ফেরেশতা, ছাশৰ, জামাত এবং জাহানাম সত্য এবং আমরা দীমান রাখি যে, কুরআন শরীকে আল্লাহতায়ালা যাহা বলিয়াছেন এবং আমাদের নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়া সাল্লাম হইতে যাহা বীক্তি হইয়াছে উল্লিখিত বর্ণনামুসারে তাহা যাবতীয় সত্য। আমরা দীমান রাখি, যে ব্যক্তি এই ইসলামী শরীয়ত হইতে বিনু মাত্র কম করে, অথবা যে বিষবগুলি অবশ্য-করণীয় বলিয়া নির্ধারিত তাহা পরিত্যক করে এবং অবৈধ বস্তুকে বৈধ করণের ভিত্তি স্থাপন করে, সে ব্যক্তি বে-দীমান এবং ইসলাম বিদ্রোহী। আমি আমার জামাতকে উপদেশ দিতেছি যে, তাহারা যেন বিশুদ্ধ অস্ত্রে পবিত্র কলেমা ‘লা-ইলাহা ইল্লাল্লাহু মুহাম্মাদুর রশুলুল্লাহ’-এর উপর দীমান রাখে এবং এই দীমান লইয়া মরে। কুরআন শরীক হইতে যাহাদের সত্যতা ও মাণিত, এমন সকল নবী (আলাইহেমুস সালাম) এবং কেতাবের উপর দীমান আনিবে। নাগীয়, রোয়া, হজ্জ ও যাকাত এবং এতদ্বয়ীত খোদাতায়ালা এবং তাহার রশুল কর্তৃক নির্ধারিত যাবতীয় কর্তব্য সমূহকে প্রকৃতপক্ষে অবশ্য-করণীয় মনে করিয়া এবং যাবতীয় নিষিদ্ধ বিষয় সমূহকে নিষিদ্ধ মনে করিয়া সঠিকভাবে ইসলাম ধর্মকে পালন করিবে। মোটকথা, যে সমস্ত বিষয়ে উপর আকিদা ও শাখল হিসাবে পূর্ববর্তী বৃহুর্গানের ‘এজম’ অথবা সর্ববাদি-সম্মত মত ছিল এবং যে সমস্ত বিষয়কে আহলে স্তরত জামাতের সর্ববাদী-সম্মত মতে ইসলাম নাম দেওয়া হইয়াছে, উহা সর্বতোভাবে মান্য করা অবশ্য কর্তব্য। যে ব্যক্তি উপরোক্ত ধর্মসত্ত্বের বিরুদ্ধে কোন দোষ আমাদের প্রতি আরোপ করে, সে তাকওয়া এবং সত্যতা বিসর্জন দিয়া আমাদের বিরুদ্ধে মিথ্যা অপবাদ রটনা করে। কিয়ামতের দিন তাহার বিরুদ্ধে আমাদের অভিযোগ থাকিবে যে, কবে সে আমাদের শুক চিরিয়া দেখিয়াছিল যে, আমাদের মতে এই অঙ্গীকার সত্ত্বেও, অস্ত্রে আমরা এই সবের বিরোধী ছিলাম?

“আলা ইন্না লামাতাল্লাহে আলাল কাফেরীনাল মুফতারিধীন”

অর্থাৎ, সাবধান নিশ্চয়ই মিথ্যা রটনাকারী কাফেরদের উপর আল্লাহর অভিশাপ”

(আইয়ামুস সুলেহ, পৃঃ ৮ -৮৭)

Published & Printed by Md. F. K. Mollah, at Ahmadiyya Art Press,
for the proprietors, Bangladesh Anjuman e Ahmadiyya.

4. Bakshibazar Road, Dacca -1

Phone No. 283635

Editor : A. H. Muhammad Ali Anwar